



LE MERCREDI 9 MAI 2018 | Volume 31, N° 25 | 60 732 exemplaires

L'OUVERTURE DES VANNES FAIT-ELLE GONFLER LE NIVEAU DE LA CHAUDIÈRE ?



Est-ce que le déploiement des vannes au barrage Sartigan a une influence sur le niveau qu'atteint la rivière Chaudière lors des crues printanières ? C'est la question à laquelle répond notre journaliste Mizaël Bilodeau.

PAGE 4

(Photo L'Éclaireur-Progress - Archives)

Le Festival Clermont-Pépin couronne ses champions

PAGE 10



(Photo L'Éclaireur-Progress - Simon Busque)

#MoiAussi : des témoignages touchants de femmes de la région

PAGE 5



(Photo L'Éclaireur-Progress - Andréanna Huot)

Nous sommes dépositaire de triporteurs et quadriporteurs.

QUADRIPORTEUR ET 4-COMPACT

2999\$

(Produits détaxés par la loi)

chronocité

VÉLO | PASSION | COURSE À PIED

12485, 1^{er} Avenue, Saint-Georges | 418 228-1049

www.chronocite.com

TRIPORTEUR ET-LS

FINANCEMENT 24 MOIS SANS INTÉRÊT

2399\$

(Produits détaxés par la loi)

CAPTUREZ VOTRE KIA

ACHETEZ À PARTIR DE

69 \$ / SEMAINE

LOUEZ À PARTIR DE

64 \$ / SEMAINE

500 \$ BONI INCLUS*

ACOMPTE DE 2 075 \$
0,99 % POUR 84 ° OU 48 ° MOIS

POUR 208 SEMAINES*
16 000 KM/ANNÉE
KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 \$/KM

Modèle SX Turbo TI illustré*

SPORTAGE
LX TA 2018

2018 IIHS
TOP SAFETY PICK

Meilleur Choix Sécurité
Lorsque équipé du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI, disponible sur les véhicules fabriqués après le mois de juin 2017 et offerts en option.



LIQUIDATION SORENTO 2018

PENDANT QU'IL EN RESTE

Modèle SX Turbo TI illustré*

JUSQU'À
6 000 \$

EN RABAIS AU COMPTANT*
INCLUANT UN BONI CONCURRENCE** DE 1 000 \$



2018 IIHS
TOP SAFETY PICK

Meilleur Choix Sécurité
Lorsque équipé du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI, disponible sur les véhicules fabriqués après le mois de mai 2017 et offerts en option.

2018 IIHS
TOP SAFETY PICK+

Meilleur Choix Sécurité +
Lorsque équipée du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI et faisceau dynamique offerts en option; applicable sur les modèles berlines seulement.



FORTE
LX BM 2018

Modèle SX BA illustré*

LOUEZ À PARTIR DE
149 \$ / MOIS

ACOMPTE DE 795 \$
0 % POUR 60 MOIS*

INCLUANT UN RABAIS DE 1 500 \$
ET 750 \$ EN BONI CONCURRENCE**

POUR 260 SEMAINES | 16 000 KM/ANNÉE
KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 \$/KM

SOUL
LX BA 2018

Modèle SX Turbo Tech illustré*

LOUEZ À PARTIR DE
47 \$ / SEMAINE

BONI DE
1 000 \$ INCLUS*

ACOMPTE DE 1 550 \$ | 0,99 % POUR 48 MOIS*
POUR 208 SEMAINES | 16 000 KM/ANNÉE
KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 \$/KM



2018 IIHS
TOP SAFETY PICK+

Meilleur Choix Sécurité +
Lorsque équipée du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI offerts en option.



AUTOBLVD.NET • NOTRE-DAME-DES-PINS



Le pouvoir de surprendre

AUTO DU BOULEVARD

TOUJOURS PLUS!

Le Programme **Mobilité** Fier partenaire **madd**
KIA Sauver des vies. Aider les victimes.

3260, route Kennedy • 418 774-4100
418 227-1416 • 1 866 974-4100



KIA S'INSCRIT AU TOP 100 DES MARQUES MONDIALES

Best Global Brands 2012



HEURES D'OUVERTURE DÉPARTEMENT DES VENTES

Lundi au jeudi: 8h à 21h
Vendredi: 8h à 17h
Samedi-Dimanche: FERMÉ



KIA PROGRAMME PRIVILÈGES
Engrangez des points en vue de rabais futurs. C'est GRATUIT et incroyablement payant!



Le jeu GIGA est une création d'un groupe d'élèves de la polyvalente Saint-Francois de Beauceville. (L'Éclaireur-Progrès - Simon Busque)

De jeunes futurs entrepreneurs exposent le fruit de leur travail

SIMON BUSQUE
sbusque@leclaireurprogres.ca

TRAVAIL. Plusieurs jeunes des écoles de la Commission scolaire Beauce-Etchemin (CSBE) et du Cégep Beauce-Appalaches ont présenté le fruit de leur travail réalisé dans le cadre du concours «Face aux Dragons Beauce-Etchemin», vendredi dernier à l'École d'entrepreneurship de Beauce (EEB).

Au cours des dernières semaines, ils avaient présenté leurs projets d'affaires à des entrepreneurs de la région afin d'obtenir des bourses. Une dizaine d'initiatives ont ainsi affronté les Dragons jurys de la Beauce-Etchemin.

Pendant leur expérience, les jeunes ont pu compter sur le soutien de huit Dragons mentors dans leur préparation. Vendredi, la population pouvait visiter l'exposition de ces jeunes entrepreneurs, acheter des produits

qu'ils avaient réalisés et assisté à la remise des bourses du concours.

Pas moins de 4587,50 \$ ont été partagés entre les dix projets. La plus grosse bourse, d'un montant de 750 \$, a été décernée aux élèves de la polyvalente Bélanger de Saint-Martin pour leur projet de recyclage de pupitres.

Sur place, les visiteurs ont pu voir plusieurs créations dont un jeu GIGA, qui consiste à construire une tour à partir de blocs de bois, des planches à découper ou encore ils ont pu se procurer du chocolat, du café ou des bougies. Les participants, forts enthousiastes d'ailleurs, étaient présents pour expliquer leur démarche.

«Face aux Dragons Beauce-Etchemin» est un concours éducatif à l'entrepreneuriat jeunesse initié en collaboration par les Carrefours jeunesse-emploi de Beauce-Nord, Beauce-Sud et Les Etchemins.



UN APERÇU DE CE QUI VOUS ATTEND LORS DE NOTRE PROCHAINE SAISON ARTISTIQUE !

PROGRAMMATION 2018/19

FRANÇOIS BELLEFEUILLE ★ RÉAL BÉLAND ★ PHIL ROY ★ PIERRE-LUC POMERLEAU ★ SAMUEL BRETON ★ LE BALLET-THÉÂTRE ATLANTIQUE DU CANADA ★ SIMON LEBLANC ★ SÈXE ILLÉGAL ÉMILE BILODEAU / PIERRE GUITARD ★ ALEX ROOF ★ LES QUATRES SAISONS D'ANDRÉ GAGNON LES VIOLONS DU ROY ★ BRITISHOW ★ PIANO MAN ★ J' T'AIME ENCORE ★ SIMON GOUACHE DAVID JACQUES ★ ANDRÉANNE A. MALETTE ★ ANGEL FORREST ★ JULIEN CLERC ★ LADIES NIGHT ★ TANGUY ★ GUYLAINE TANGUAY ★ SYLVAIN COSSETTE ★ SYMFOLES DE NOËL ★ GUY NANTEL ★ MARIANA MAZZA ★ MARTIN VACHON ★ MESSMER ★ P-A MÉTHOT ★ PETER MACLEOD ★ AMPLE MAN DANSE ★ BENOIT LABONTÉ ★ SYLVIE DESGROSEILLIERS ★ JULIEN TREMBLAY ★ LAURENT PAQUIN ★ MAXIM MARTIN ★ VIRGINIE FORTIN ★ YANNICK DE MARTINO ★ AMSTERDAM HOMMAGE À BREL ★ UNDERCOVER LIVE ROCK BAND ★ DOMINIC & MARTIN ★ KATHERINE LEVAC ★ MICHEL BARRETTE ★ PHILIPPE LAPRISE ★ PIERRE HÉBERT CORBEIL & MARANDA ★ LES GRANDES CRUES ★ BRIAN TYLER AND THE BLUESTORM ★ JAY DU TEMPLE ★ ROXANE BRUNEAU ★ SHOOTER ★ 2FRÈRES ★ ALEXANDRE BARRETTE BRIGITTE BOISJOLI ★ KORINE CÔTÉ ★ PHILIPPE BOND ★ ALAIN MORISOD & SWEET PEOPLE JEAN-CLAUDE GÉLINAS ★ GUILLAUME PINEAULT ★ JULIEN LACROIX ★ PATRICK GROULX ROSALIE VAILLANCOURT ★ HOMMAGE À STEVIE RAY VAUGHAN ★ HENRI GODON ★ ENTRE VOUS ET NOUS ★ CYRANO DE BERGERAC ★ MÉLOU ★ SHAWN PHILLIPS ★ BOUCAR DIOUF CANAILLES / SAMUELE ★ EDDY KING ★ FRED PELLERIN ★ GORDON WEBSTER ★ J'AIME HYDRO MIKE LOVE ★ LAURENCE CASTERA / PIERRE-HERVÉ GOULET ★ LE MALADE IMAGINAIRE ★ LIOR SHOOV ★ MARIE DENISE PELLETIER ★ MARVL ★ MEHDI BOUSAIDAN ★ MÉLANIE GHANIMÉ MIKE GOUDREAU ★ NOMADES 2 ★ THOMAS HELLMAN ★ CAILLOU ★ MARC DUPRÉ



lesamantsdelascene.com | f
11740, 3^e Avenue, Saint-Georges
(QC) G5Y 1V4 | 418 228-2455



NE MANQUEZ PAS NOTRE SPECTACLE DE PRÉSENTATION OÙ TOUS LES SPECTACLES VOUS SERONT DÉVOILÉS !

C'EST UN RENDEZ-VOUS, LE 23 MAI PROCHAIN À 19H !

ABONNEZ-VOUS AUX DIFFÉRENTS FORAITS AVANT LA VENTE AU GRAND PUBLIC LE 9 JUIN 2018 !

Ne restez pas seul face au cancer

- Service d'écoute
- Suivi individuel
- Groupes d'entraide

Nous sommes là pour vous...

Pour information :
GROUPE ESPÉRANCE ET CANCER 477, 90^e Rue, bureau 250 (Place 90), Saint-Georges
418 227-1607 / 418 625-2607 / www.esperanceetcancer.org / f

Non les barrages n'ont à peu près pas d'effet sur le niveau de la Chaudière

MIZAËL BILODEAU
mbilodeau@beaucemedia.ca

INONDATION. Contrairement à l'opinion véhiculée par certaines personnes en Beauce, les barrages en amont de la rivière Chaudière ont un impact minime sur le niveau de l'eau.

Une vieille rumeur a refait surface lors des inondations du 27 et 30 avril. Il existe un mythe autour de l'influence induite de l'ouverture des vannes du barrage Sartigan à Saint-Georges et du Barrage hydroélectrique de Lac-Mégantic. Actionner les robinets occasionnerait une montée drastique de l'eau de la rivière Chaudière en aval.

L'Hebdo régional a vérifié cette information auprès du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC). Le ministère n'a pas accordé d'entrevue sur le sujet, mais il a tout de même répondu à une série de questions par courriel.

CONDITIONS NORMALES À LAC-MÉGANTIC

C'est la Direction générale des barrages (DGB) du MDDELCC qui exploite pour le compte du Gouvernement du Québec les deux barrages de la Chaudière.

Dans des conditions normales, les vannes du barrage Mégantic sont ajustées pour maintenir l'eau à 394,42 m par rapport au niveau de la mer. « Un débit minimum doit aussi être assuré en aval », précisent les relations médias du MDDELCC. Ce qui signifie que, si le barrage Mégantic ouvre, celui de Sartigan doit simultanément ouvrir ses vannes un brin aussi.

EN CAS DE FORTES PRÉCIPITATIONS À LA SOURCE

En condition de crue, c'est une autre paire de manches. « La gestion des eaux du barrage de Lac-Mégantic vise à minimiser les inondations en aval tout en respectant la cote maximale d'exploitation de 395,69 m au lac Mégantic », explique le MDDELCC.

Les vannes sont donc progressivement rouvertes en fonction des apports en eau dans le bassin versant du lac Mégantic et de la proximité à la cote maximale. « Lorsque [l'apport en eau] est important, toutes les vannes sont ouvertes et le barrage n'a plus aucune influence. La hausse du débit de la rivière correspond ainsi aux conditions naturelles », a précisé le MDDELCC. À Mégantic, par année, les vannes sont ouvertes de 30 à 130 fois.



L'ouverture des vannes du barrage Sartigan n'a pas d'influence sur la crue des eaux. (Photo L'Éclairer-Progress - Archives)

SAINT-GEORGES : AU FIL DE L'EAU

Contrairement au barrage de Lac-Mégantic, qui dans son cas, retient l'eau dans le but de produire de l'électricité, le barrage Sartigan a été construit pour retenir les glaces et l'eau, mais il est au fil de l'eau. Ce qui signifie qu'il n'arrête pas l'écoulement. Il crée plutôt un goulot d'étranglement et il retient les glaces comme une passoire. Le débit de l'eau en aval reste le même, que les vannes soient ouvertes ou non. « En condition normale, les vannes du barrage sont fermées et l'eau s'écoule par les onze déversoirs fixes », souligne le MDDELCC.

Il y a 80 à 120 opérations d'ouverture des vannes à Saint-Georges par année.

Dans le cas d'une montée des eaux, les vannes du barrage Sartigan sont aussi ouvertes progressivement. Cela survient quand les stations hydrométriques en amont affichent un débit de 200 m³/s (023 429) ou une hauteur d'eau de 174,78 mètres (023 446), ainsi qu'un débit en hausse.

UN AVERTISSEMENT EST-IL NÉCESSAIRE ?

« L'ouverture des vannes [au barrage Sartigan] ne modifie pas le débit de la rivière Chaudière. Lorsqu'on ouvre les vannes, une partie du débit qui était évacué par les déversoirs est « redirigé » vers les vannes de fond, mais le débit total demeure le même.

Les ouvertures sont réalisées graduellement pour que le transfert de débit soit peu perceptible. Ainsi, il n'est pas requis d'aviser la population. Néanmoins, le MDDELCC produit chaque jour des prévisions de débits sur la rivière Chaudière. Celles-ci sont disponibles sur le site internet du ministère », précise le courriel transmis au journal.

EXEMPLE DU 30 AVRIL

Les barrages, confirment les autorités, ont un impact minime sur la hauteur de la rivière Chaudière en aval. Au plus fort de la crue du lundi 30 avril dernier, le débit sortant du Barrage Sartigan était de 1200 m³/s alors que celui de Mégantic était de 140 m³/s.

Être parent, c'est mêlant !

ANDRÉ BOUTIN
aboutin@beaucemedia.ca

FAMILLE. Être parent, ce n'est pas toujours facile. Martin Larocque, comédien, conférencier, blogueur, mais, surtout, père de trois garçons en sait quelque chose.

Sous le thème de la Semaine québécoise des familles, « La famille, c'est ça qui compte », Parent+ vous invite à la conférence de ce père engagé qui partage ses valeurs de don de soi, de présence, d'écoute, d'affection, mais aussi, de discipline.

Le message de Martin : « on n'est jamais

seul devant une situation ». D'ailleurs, depuis plusieurs années, le comédien partage son expérience personnelle avec le désir d'aider les parents qui se sentent seuls et isolés. Il invite les enfants et les parents à investir et à cultiver du temps ensemble, notamment à travers des activités de rapprochement.

La conférence se tiendra le 15 mai prochain, à 19h, à l'auditorium de la Polyvalente Saint-Georges. Tous les fonds amassés seront remis à l'organisme Parent+. Les billets, au coût de 12 \$, sont disponibles auprès des membres Parent+, sur la page Internet de l'organisme ou à la porte le soir de l'événement.



Le conférencier Martin Larocque.

(Photo gracieuseté Remy Boily)





Julio Trépanier est en compagnie de Valérie Poulin et de Natacha Jodoin du CALACS Chaudière-Appalaches. (Photo L'Éclaireur Progrès - Andréanne Huot)



Les sept femmes qui ont accepté de témoigner à cœur ouvert pour les capsules vidéo du CALACS. (Photo L'Éclaireur Progrès - Andréanne Huot)

Se libérer grâce au CALACS Chaudière-Appalaches

ANDRÉANNE HUOT
ahuot@leclaireurprogres.ca

COMMUNAUTÉ. Le Centre d'aide et de la lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS) Chaudière-Appalaches a lancé le 1er mai une série de 10 capsules vidéo qui seront diffusées mensuellement dans le but non seulement de sensibiliser la population à la problématique, mais aussi de faire connaître ses services.

L'idée de faire des capsules vidéo avec les témoignages de femmes ayant vécu des agressions sexuelles est venue de Julio Trépanier de VK Création de contenu, souligne la directrice générale du CALACS,

Valérie Poulin.

Depuis les débuts du mouvement #MoiAussi ou #MeToo en anglais, les demandes d'aide auprès du CALACS ont augmenté de 50 %. «L'augmentation, ça s'est surtout passé dans les mois qui ont suivi l'affaire Salvail, soit novembre, décembre et janvier, mais si on met ça sur l'année complète, nous avons une augmentation marquée de 40 %», souligne Mme Poulin.

L'organisme a dû augmenter les heures de certains employés et revoir ses façons de faire afin de pouvoir répondre à la demande. «À la fin de l'année financière, fin mars, nous n'avions aucune liste d'attente chez les adultes et les adolescents. Un ou deux enfants étaient cependant en attente», ajoute-t-elle.

Un aide financière gouvernementale qualifiée «d'état d'urgence» a permis au CALACS de financer les augmentations des heures des employés.

De cette augmentation de clientèle, découle le projet de capsules vidéo intitulé «Libère-toi». Dans ces témoignages, des femmes provenant de Bellechasse (1), des Etchemins (1), de la Nouvelle-Beauce (1), de Robert-Cliche (1) et de Beauce-Sartigan (3), ont accepté de raconter leur histoire, mais surtout d'insister sur les services que le CALACS Chaudière-Appalaches a pu leur offrir et comment elles ont réussi à passer au travers de cette douloureuse épreuve. L'objectif est d'inciter d'autres femmes à venir chercher de l'aide et à dénoncer.

CAPSULES POSITIVES

Les capsules seront diffusées une fois par mois sur les réseaux sociaux.

«Ça a été deux jours de tournage intenses en émotions. J'ai vu la différence que le CALACS a fait dans la vie de ces femmes. J'ai vu des gens avec un nuage dans le cœur et le CALACS y a mis un soleil», explique Julio Trépanier, propriétaire de VK Création de contenu de Saint-Alfred.

Ces courtes capsules se veulent positives et démontrent qu'il y a des possibilités de s'en sortir et de passer à autre chose. De retrouver un équilibre dans la vie et de se reconstruire, ajoute Valérie Poulin.

Il est possible de visionner la capsule de ce mois-ci en se rendant sur la page Facebook du CALACS Chaudière-Appalaches.

En cas de pluie remis le 27 mai

EXPOSITION D'AUTOS

sports & antiques

Samedi le 26 mai 2018 de 10h à 17h

Sur le terrain du Beauce Carnaval

Inscription et arrivée des automobiles dès 9h

Présence de l'ancienne auto de course de M. Roland Poulin, la célèbre no 16

- Prix de présence
- Marché aux puces
- Foodtruck
- Exposition du 1^{er} manège de Beauce Carnaval
- Bar
- Animation musicale

Une présentation de Couture Express Way en collaboration avec les Constructions Binet et la municipalité de St-Benoît-Labre

233, route 271, Saint-Benoît-Labre • Information au 418 222-4685

Assez de traction pour partir loin, assez de place pour partir longtemps.

Grâce à sa traction intégrale 4MOTION^{MD} et son grand espace de chargement.

Modèle Highline illustré

L'évènement

Volkswagen pour tous

Tiguan 2018

Trendline TSI 2,0 L avec boîte automatique Tiptronic^(MD) et traction intégrale 4MOTION^(MD)

Location à partir de

91 \$ POUR **60** **0 \$**

/SEMAINE SEMAINE¹ D'ACOMPTE

L'offre se termine le 31 mai.

VALLÉE AUTO

SAINT-GEORGES

375, 136^e Rue, Ville de Saint-Georges

Tél. : 418 228-2931 - Sans frais : 1 800 665-4060

Télec. : 418 228-6422 • www.valleeautovw.com • vw.ca

Volkswagen

1 Cette offre est applicable à la location d'un modèle de base de Tiguan Trendline 2018 avec moteur TSI de 2,0 L, boîte automatique Tiptronic^(MD) à 8 vitesses et traction intégrale 4MOTION^(MD) neuf et non immatriculé. Un acompte de 0 \$, un dépôt de sécurité de 0 \$ et le premier paiement hebdomadaire sont requis au moment de la signature. Frais de 0,15 \$ du kilomètre applicables après 80 000 km. Les frais de 46 \$ liés à l'enregistrement ou RDRM, les droits et les taxes applicables sont en sus. SAC par Volkswagen Finance. Frais de transport et d'inspection de prélivraison de 1 845 \$ et droits d'accise du climatiseur de 100 \$ compris dans le montant du paiement hebdomadaire. Contrat de location de 60 mois à un TAP de 2,99 %. Obligation totale du contrat : 23 527 \$. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. L'offre prend fin le 31 mai 2018 et peut être modifiée ou annulée sans préavis. PDSF du modèle illustré : Tiguan Highline 2018 avec moteur turbo de 2,0 L et boîte automatique, 41 200 \$. Le véhicule est illustré à titre indicatif seulement et peut comprendre de l'équipement en option. Visitez le site offrevw.ca ou votre concessionnaire Volkswagen pour connaître les détails. « Volkswagen », le logo Volkswagen, « Tiguan », « TSI », « Highline », « Trendline » et « 4MOTION » sont des marques déposées de Volkswagen AG. « Tiptronic » est une marque déposée de Dr. Ing. h.c. F. Porsche AG. © Volkswagen Canada, 2018.

HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 9 mai 2018 - 5

LE MERCREDI 30 MAI EN SOIRÉE

PORTES OUVERTES



sur la

Des métiers **PASSIONNANTS**
Des centres de formation **ÉPATANTS**
Un avenir **ATTRAYANT**

Visite libre des centres de formation professionnelle de la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin le 30 mai, de 18 h 30 à 20 h 30.

LIEU

FORMATIONS OFFERTES



Sainte-Marie

925, route Saint-Martin
418 386-5541, poste 61300

DEP Comptabilité
DEP Ébénisterie
ASP Lancement d'une entreprise
DEP Secrétariat
Double DEP Secrétariat + Comptabilité

École secondaire Veilleux, Saint-Joseph
695, avenue Robert-Cliche, porte 3

DEP Cuisine

CF des Bâtisseurs à Beauceville
102, place de l'Église*

DEP Infographie

Édifice Baronet, Sainte-Marie
234, rue Baronet

DEP Charpenterie-menuiserie
DEP Électricité



Saint-Georges

425, 16^e Rue
418 228-5541, poste 61500

DEP Assistance à la personne en établissement de santé et à domicile (nouveau programme et formule duale)**
DEP Coiffure
DEP Comptabilité
DEP Esthétique + ASP Épilation à l'électricité
ASP Lancement d'une entreprise
DEP Vente-conseil + ASP Représentation
DEP Santé, assistance et soins infirmiers
Double DEP Secrétariat + Comptabilité
DEP Secrétariat
ASP Secrétariat médical

Aire de chantier, Saint-Georges
11720, 25^e Avenue

DEP Charpenterie-menuiserie



Centre intégré de mécanique industrielle de la Chaudière

Saint-Georges

11700, 25^e Avenue
418 228-5541, poste 60400

DEP Carrosserie
DEP Dessin industriel hybride
DEP Électricité
Double DEP Électromécanique + Mécanique industrielle
DEP Fabrication de structures métalliques
DEP Mécanique automobile
DEP Soudage-montage (régulier ou formule duale)**
DEP Techniques d'usinage
ASP Usinage sur machines-outils à commande numérique

*La formation en infographie sera transférée à Saint-Joseph à l'automne 2018.
**Soirée d'information sur la formation duale où l'élève passe 50 % de son apprentissage en milieu de travail et il est rémunéré pour ses stages.

La **FP**... Te former
pour **PERFORMER!**

Commission scolaire de la
BEAUCHE-ETCHEMIN
Service de la formation professionnelle, de
l'éducation des adultes et aux entreprises
Ensemble vers l'avenir

>137245



Marcher ensemble pour sensibiliser à l'Alzheimer

FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

COMMUNAUTAIRE. La Société Alzheimer Chaudière-Appalaches tiendra sa 11^e marche annuelle le dimanche 27 mai à la rotonde de l'île Pozer à Saint-Georges.

Plus de 200 marcheurs sont attendus à cet événement. L'objectif est d'amasser 20000 \$ pour développer les services de la société et investir dans la recherche sur la maladie.

En 2018, la coprésidence d'honneur a été confiée au couple Patricia Gilbert et Normand Audet. Résidente de Saint-Anselme, Patricia a été diagnostiquée de la maladie d'Alzheimer il y a deux ans, à seulement 46 ans.

Coiffeuse de profession, elle a fait une dépression avant de se reprendre en main et donner au suivant par ses témoignages.

« J'ai des trous de mémoire à court terme et des problèmes de perception. Au début, j'ai pleuré ma vie et je ne voulais pas voir personne, mais la vie ne s'arrête pas avec l'Alzheimer. Maintenant, j'aime ça aller à la rencontre des gens pour prouver qu'on n'a pas à se cacher », dit Patricia Gilbert.

Devenu proche aidant pour sa conjointe, Normand Audet n'a jamais abandonné cette dernière à ses problèmes. « C'est certain qu'il y a une période d'adaptation, mais je l'aime et veux continuer de vivre avec elle », confirme-t-il.

« Par solidarité, on lance le défi à toutes les

coiffeuses de venir appuyer Patricia à la marche. Plus de 8500 personnes sont atteintes de la maladie en Chaudière-Appalaches. Pour chaque personne atteinte de la maladie, 11 autres personnes de l'entourage sont aussi touchées directement », rappelle Bernard Poulin, président de la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches.

INSCRIPTIONS

La départ de la marche sera donné à 10h, chaque participant pouvant circuler à son rythme. Celle-ci comprendra trois tours des passerelles pour une distance totale de cinq kilomètres.

Contrairement aux éditions antérieures, le coût d'inscription se basera sur un don volontaire. Aucun minimum en dons auprès du public ne doit être recueilli pour avoir le droit de joindre la marche.

Les formulaires sont disponibles au marchepour-lalzheimer.ca, ainsi que dans les pharmacies de la région et au siège social de la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches à Sainte-Marie (440, boulevard Vachon Sud). Rappelons que la société offre des services personnalisés dans neuf MRC et la ville de Lévis. On peut en savoir plus sur l'organisme en visitant alzheimerchap.qc.ca.

1 Le couple de Normand Audet, proche aidant, et Patricia Gilbert, personne atteinte, seront les coprésidents d'honneur.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)

Une invitation à ne pas oublier

SANTÉ. La Société Alzheimer Chaudière-Appalaches invite la population à une conférence grand public qui se tiendra au Centre Caztel de Sainte-Marie le 15 mai prochain, à 18h.

Sous le thème « J'oublie, je m'inquiète », l'activité débutera par la conférence de la Dre Michèle Morin, gériatre, et sera suivie par le témoignage de Patricia Gilbert et Normand Audet.

M^{me} Gilbert a reçu un diagnostic de la maladie d'Alzheimer en mai 2016, à l'âge de 47 ans. Le couple accepte de partager leur vécu, un témoignage touchant et inspirant.

Il n'y a aucune inscription et le coût demandé sera une contribution volontaire. Pour plus de détails, visitez le site alzheimerchap.qc.ca. Normand Audet et Patricia Audet partageront leur quotidien avec la maladie d'Alzheimer. (A.B.)



Normand Audet et Patricia Audet partageront leur quotidien avec la maladie d'Alzheimer. (Photo gracieuseté)

BREF HEBDO



Conférence de Sr Marie-Michelle Laflamme

Sr Marie-Michelle Laflamme, des Sœurs de la Charité de St-Louis, prononcera une conférence sous le thème «Sortir Dieu de sa prison» devant les membres de l'Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées (AQDR) Beauce-Etchemin. L'événement aura lieu dans le cadre d'un déjeuner-conférence le mercredi 16 mai à compter de 8h au restaurant La Gueule fine de Saint-Georges. «Avec Sr Marie-Michelle, nous réfléchissons à savoir si nous sommes prisonniers de fausses images de Dieu et quel Dieu Jésus nous a-t-il laissé en héritage?», de dire Hélène Morin, responsable des communications à l'AQDR. Le déjeuner sera servi à compter de 8h et la conférence aura lieu de 9h à 10h30. Chaque participant assume les frais de son déjeuner. Pour renseignements et inscriptions, communiquez avec l'AQDR au 418 222-0000. (Photo gracieuseté)



Don de la MRC Beauce-Sartigan à la Fondation Santé

La MRC de Beauce-Sartigan a remis un don de 25 000 \$ dans le cadre de la campagne annuelle «Avec vous, pour vous!» de la Fondation Santé Beauce-Etchemin. Ce don servira à l'acquisition d'équipements médicaux tels des civière-douches et des moteurs de lève-personnes, indispensables dans les cinq CLSC de la région. «En plus du système de tomosynthèse requis en radiologie et de l'appareil d'électrochirurgie à basse température requis au bloc opératoire de l'Hôpital de Saint-Georges, d'autres équipements médicaux sont nécessaires en Beauce-Etchemin», précise Lyne Poulin, secrétaire à la fondation. «La MRC Beauce-Sartigan est fière de s'impliquer dans la communauté et de contribuer à l'amélioration des services de santé offerts sur son territoire», a ajouté le préfet de la MRC, Normand Roy. Sur la photo, M. Roy présente un chèque symbolique à Mme Poulin. (Photo gracieuseté)



Pour réagir rapidement en cas d'épidémie

Lancé en mars 2017, le Réseau Santé Beauce, initié par le Groupe Évolu-Porc, dit avoir atteint 97 % d'adhésion des producteurs à son projet de contrôle et d'éradication du syndrome reproducteur et respiratoire porcine. Ainsi, d'ici juin 2018, tous les producteurs de la Beauce auront été rencontrés. Sur la photo, on reconnaît Enrico Lessard (Ferme GEC), Pierre-Luc Bouchard (Agri-Marché), Marius Cloutier (président de Groupe Évolu-Porc), Nicolas Goupil (Unicoop) et Frédéric Audet (Alfred Couture Ltée), dont les entreprises ont offert une contribution de 3000 \$ chacune afin d'aider au financement du projet. (Photo gracieuseté)

Dernière chance GARANTIE PROLONGÉE SANS FRAIS!

D'UNE VALEUR DE 2 600 \$

10 ANS/160 000 km
Garantie limitée sur le groupe motopropulseur**

10 ANS/160 000 km
Garantie limitée sur un nouveau véhicule**

10 ANS, KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ
Assistance routière**

LA MEILLEURE GARANTIE DE L'INDUSTRIE EST ENCORE MEILLEURE!

NOUVEAU ECLIPSE CROSS 2018



S-AWC

EN LOCATION À PARTIR DE 80* \$ À 0% POUR 48 MOIS

EN VENTE MAINTENANT! OUTLANDER



OUTLANDER PHEV



VUS HYBRIDE ÉLECTRIQUE RECHARGEABLE
LE PLUS VENDU AU MONDE

EN LOCATION À PARTIR DE 122* \$ À 0,99% POUR 48 MOIS

RVR 2018



S-AWC

EN LOCATION À PARTIR DE 76* \$ À 0% POUR 48 MOIS

OUTLANDER 2018



S-AWC

EN LOCATION À PARTIR DE 85* \$ À 0% POUR 48 MOIS

LANCER 2017



S-AWC

LIQUIDATION FINALE
À L'ACHAT À PARTIR DE 56* \$ À 0,99% POUR 84 MOIS

Seulement quelques-une de disponible

MIRAGE 2018



À L'ACHAT À PARTIR DE 46* \$ À 0% POUR 84 MOIS

*Mirage 2018, manuel, modèle ES, à l'achat sur 84 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 46\$/semaine + frais d'administration, taxes en sus.

**Outlander PHEV 2018, en location sur 48 mois à 0,99% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 122\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus, 16 000 km/an. Obligation totale de 25 386,72\$. *Eclipse Cross 2018, en location sur 48 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 80\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus, 16 000 km/an. Obligation totale de 16 640\$.

**Outlander 2018 INTÉGRAL ES traction avant, en location sur 48 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 85\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus, 16 000 km / an., obligation totale de 17 680\$. *RVR 2018 automatique, modèle ES, en location sur 48 mois, à 0% d'intérêt équivalent à un paiement à partir de 76\$/sem + frais d'administration, taxes en sus, 16 000 km/an, obligation totale de 15 809\$. *Lancer 2017, manuel, modèle ES, à l'achat sur 84 mois, à 0,99% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 56\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus. Obligation totale de 19 805,24\$. Inclut le rabais fidélité de 1000\$. Sur approbation de crédit du services financier Mitsubishi Motors.

GARANTIE
10 ANS
160 000 KM



RABAI 500\$
PROGRAMME POUR PREMIERS REPONDANTS

BEAUCE MITSUBISHI

3250, route Kennedy,
NOTRE-DAME-DES-PINS
418 774-8820 • 1 866 774-6187
www.beucemitsubishi.ca

MITSUBISHI MOTORS

Le concert de la Société lyrique aura lieu samedi

SIMON BUSQUE
sbusque@leclaireurprogres.ca

MUSIQUE. - La Société lyrique de la Beauce tiendra son concert du printemps le samedi 12 mai à 20h à l'église Saint-Georges sous le thème «Au chœur du monde».

Plus de 50 choristes, sous la direction musicale de Vincent Quirion, vous feront voyager à travers le monde en chantant dans huit langues des œuvres issues de neuf pays. Les choristes interpréteront des hymnes nationaux de neuf pays ainsi que d'autres œuvres provenant de ces pays. Le public pourra entre autres entendre des pièces comme *Pavane*, *L'heure exquise*, *Danses polovtsiennes*, *le Benedictus* de Jenkins, *Katyousha*, *Mon pays* et la **Cantate Jésus que ma joie demeure**.

La pianiste Josée Tardif, le percussionniste Yves Bélanger et un quatuor à cordes, dont les violonistes Philippe Amyot et Marjorie Bourque, originaire de Saint-Georges, accompagneront le chœur. Des extraits des pièces se retrouvent sur la page Facebook ainsi que sur le site Web de la Société lyrique.

Les billets sont en vente au coût de 25 \$ (taxes et frais inclus) à la billetterie des Amants de la scène au 418 228-2455. Ils seront également en vente à l'entrée de l'église le soir du concert. Des billets pour les enfants âgés de 12 ans et moins seront également vendus le soir du concert au coût de 10 \$. Il est aussi possible de se procurer des billets auprès des choristes. À l'approche de la fête des Mères, ce concert est un beau cadeau à offrir à toutes les mamans.



La Société lyrique de la Beauce présentera son concert le samedi 12 mai. (Photo Gracieuseté)

La pièce *Un chapeau de paille d'Italie* présentée à l'EJM

ANDRÉANNE HUOT
ahuot@leclaireurprogres.ca

CULTURE. Le 12 mai prochain à 19h, la troupe de théâtre sous la chapelle de l'École Jésus-Marie (EJM) de Beauceville présentera la pièce *Un chapeau de paille d'Italie* d'Eugène Labiche à la salle Marcel-Roy.

Selon le metteur en scène, Philippe P. Gobeil, il s'agit d'une des œuvres phares de l'auteur ainsi qu'une des pièces qui a jeté les bases du

vaudeville. De facture très classique, mais avec des clins d'œil contemporain, cette pièce met en scène 12 élèves qui ont travaillé fort pour maîtriser le rythme caractéristique de Labiche.

La pièce raconte l'histoire de M. Fadinard qui va se marier. Le matin de la noce, son cheval mange le chapeau de paille d'une jeune femme alors en conversation avec son amant. Le couple suit M. Fadinard jusque chez lui et demande à ce que le chapeau soit remplacé par un autre identique, car la dame a un mari jaloux qui s'étonnerait

de cette disparition. Sans rien dire de la noce qui s'en vient, il se met à la recherche d'un nouveau couvre-chef. Cette quête le mènera à plusieurs endroits malgré le temps qui presse.

Les billets sont en vente au coût de 10 \$ auprès des comédiens ou en appelant au 418 774-3709.

Une douzaine d'étudiants seront sur la scène de l'EJM le 12 mai pour la représentation de la pièce «Un chapeau de paille d'Italie». (Photo Gracieuseté)



BUSQUE & cie
CONFORT. CHALEUR. LIBERTÉ

PROMOTION DÉBUT DE SAISON

- POUR UN BARBECUE PERFORMANT ET DE QUALITÉ
- MEILLEURES GARANTIES DU MARCHÉ
- 25 MODÈLES EN DÉMONSTRATION



À partir de
549\$

NAPOLEON

418 228-5267 2271, 90^E RUE, SAINT-GEORGES, QC G5Y 7B6 WWW.BUSQUEETCIE.COM

>137473

Près de dix ans à attendre un album original de Daniel Lavoie

FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclairleurprogres.ca

CHANSON. Auteur, compositeur, interprète et comédien, Daniel Lavoie aura mis du temps avant d'offrir à ses admirateurs de nouvelles pièces.

Sorti en 2016, l'album *Mes longs voyages* fait suite à *Docteur tendresse* paru en 2007. Entre ces deux productions, Daniel Lavoie a sorti deux albums remixés de ses plus grands succès, ainsi qu'un opus de chant et musique classique.

« Si on est plus difficile envers soi-même avec les années, on a aussi moins le goût de s'obliger à suivre des modes. J'ai le goût de dire et composer ce dont j'ai envie. Ici, je rends hommage à la grande chanson française avec beaucoup d'instrumentation », explique-t-il.

À travers un son pop-rock et jazzé où les cuivres prennent une grande place, la voix rauque de Daniel Lavoie nous berce dans un univers poétique sur une multitude de thèmes. L'amour et le regard sur moi-même s'incluent notamment dans ce monde musical.

« Je suis habitué à pousser ma voix dans des comédies musicales, comme *Notre-Dame-de-Paris*. Si j'en prends soin, je me suis également fait un cadeau avec cette tournée où je suis accompagné de six musiciens, dont une section de cuivres », précise Daniel Lavoie.

En plus des pièces de son dernier album, celui-ci chantera plusieurs de ses chansons ayant traversé le temps, comme *Ils s'aiment*, *Jours de plaine* et *La danse du smatte*.

Ce spectacle se veut autobiographique et raconte sans détour l'enfance, les pensées, rencontres et voyages de Daniel Lavoie. « Qu'il y ait 100 ou 8000 spectateurs, je chante toujours pour une personne à la fois. Dans le même mois, j'ai déjà donné des spectacles à Moscou et Rouyn-Noranda », mentionne-t-il.

Daniel Lavoie montera sur scène le vendredi 18 mai à 20 h à la salle Alphonse-Desjardins du Cégep Beauce-Appalaches à Saint-Georges. Les billets sont en vente à 45 \$ à la billetterie des Amants de la Scène (11 740, 3^e Avenue), par téléphone au 418 228-2455 ou Internet à lesamantsdelascene.com.



Daniel Lavoie possède une voix unique ayant séduit de nombreux spectateurs dans la francophonie. (Photo Gracieuseté)

Cégep Beauce-Appalaches

Exposition des finissants en Arts visuels

SIMON BUSQUE
sbusque@leclairleurprogres.ca

CULTURE. Les finissants en Arts visuels du Cégep Beauce-Appalaches tiendront une exposition dans le hall de l'établissement du 2 au 14 mai.

Le public pourra voir plusieurs œuvres comprenant des peintures, des sculptures, des dessins, des infographies, des photographies et des vidéos. Une majorité d'entre elles ont été réalisées par les finissants du programme d'Arts visuels. Des œuvres d'étudiants de première année seront aussi présentées.

Les finissants organisent l'exposition et le vernissage dans le cadre du cours « Projet intégration ». Ce cours permet aux étudiants d'acquérir des méthodes

de diffusion efficaces, de développer leur sens de l'organisation et de démontrer leur talent dans un projet unique et original.

Les œuvres choisies pour faire partie de la collection du Cégep Beauce-Appalaches ont été dévoilées au public lors du vernissage le 2 mai.

L'exposition, qui se perpétue depuis plus de 20 ans, continue de susciter l'intérêt des visiteurs. Les étudiants et groupes scolaires qui le désirent sont invités à venir visiter l'exposition avec leurs enseignants. Ils pourront être accompagnés d'un guide et des activités pourront leur être proposées.

Les gens intéressés à visiter l'exposition pourront le faire gratuitement sur les heures d'ouverture du Cégep.



Le vernissage de l'exposition des finissants en Arts visuels aura lieu ce soir

(Photo Cégep Beauce-Appalaches)

MNIP

LTÉE

Syndics autorisés en insolvabilité et administrateurs de propositions
MNPdettes.ca

VOUS AVEZ DES PROBLÈMES DE DETTES ? JE PEUX VOUS AIDER. C'EST MON MÉTIER.

Pierre Madore, CIRP, SAI

Bureau principal, 11785, 2^e Avenue, Saint-Georges | 418 228-2821
309, boulevard Frontenac Ouest, bureau 400, Thetford Mines* | 418 338-6440

*Bureau sur rendez-vous

Le talent foisonne au Festival Clermont-Pépin

SIMON BUSQUE

sbusque@leclaireurprogres.ca

MUSIQUE. La 33e édition du Festival Clermont-Pépin a eu lieu en fin de semaine dernière au centre culturel Marie-Fitzbach de Saint-Georges.

Une centaine de jeunes musiciens ont pris part à cet événement qui a couronné 13 champions en autant de catégories (voir la liste un peu plus bas). Ils se sont partagé des bourses et des prix d'une valeur de plus de 7000 \$.

Après avoir été présenté pendant quelques années à la Polyvalente de Saint-Georges, le Festival était de retour au centre culturel Marie-Fitzbach. «Nous sommes très contents d'être de retour ici», nous le président du comité-organisateur, Robert Maheux. «Le bâtiment a un cachet particulier et le son est vraiment de grande qualité. C'est une salle plus intime qui se prête bien à ce genre d'événement. Nous serons de retour ici même pour les prochaines années», a-t-il ajouté.

Ce dernier a indiqué avoir reçu de très bons commentaires de la part des participants, de leurs parents et des spectateurs. Il a aussi profité de l'occasion pour remercier tous les partenaires du Festival dont les principaux sont la Ville de Saint-Georges, la Corporation du Petit Séminaire de Saint-Georges et Desjardins.

Soulignons que la Bourse Sre-Thérèse-Filion d'une valeur de 400 \$ offerte par les Sœurs de la Charité de Saint-Louis a été remportée par Élise Janelle de Saint-Georges. Elle entreprend d'ailleurs des études en sciences et en musique au Cégep de Sainte-Foy.

Ève-Léa Carrier de Saint-Honoré a pour sa part



Quelques-uns des grands gagnants du Festival Clermont-Pépin en compagnie du président, Robert Maheux, à gauche sur la photo. Première rangée: Angélik Gagné, Ève-Léa Carrier, Philippe Paquet et Huato Dineen. Deuxième rangée : Léa Paquet, Leya Pomerleau, Abigail Bernard et Léa-Rose Dulac. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Simon Busque)

obtenu une participation au Camp musical Père Lindsay, un prix d'une valeur de 1000 \$.

Rappelons que c'est en 1985 que Sœur Thérèse Fillion s'est associée à François Fréchette et Raymond Lessard pour créer cet événement musical. Le festival porte le nom de Clermont Pépin (1926-2006) en l'honneur de ce Georgien qui a enseigné et dirigé pendant de nombreuses années le Conservatoire de musique de Montréal. Il a en plus été décoré de l'Ordre du Canada en 1981 puis de celui du Québec en 1990.

Élise Janelle a reçu une bourse de 400 \$ des Sœurs de la Charité de Saint-Louis. Elle est entourée du président du Festival, Robert Maheux, et de Sr Laurette Guay des Sœurs de la Charité de Saint-Louis. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Simon Busque)



Liste des récipiendaires d'un premier prix

Catégorie privée :
piano pré-musical et 2e degré
-Philippe Paquet de Saint-Georges
(bourse de 100 \$)

Catégorie provinciale privée:
populaire - chant et piano
-Frédéric Boulianne de Thetford Mines
(bourse de 200 \$)

Catégorie composition
-Huato Dineen de Sainte-Aurélie
(bourse de 200 \$)

Catégorie privée:
piano 3e et 4e degré
-Ève-Léa Carrier de Saint-Honoré
(bourse de 150 \$)

Catégories publiques et privées: chant
-Anne Gilbert de Saint-Éphrem
(bourse de 200 \$)

Catégorie provinciale:
classique violon et piano
-Clara Gilbert de Lac Beauport
(bourse de 200 \$)

Catégorie privée:
corde - violon + alto + violoncelle
-Angélik Gagné de Beauceville
(bourse de 150 \$)

Catégorie groupes - débutant
-Léa Pomerleau et Léa-Rose Dulac de Saint-Côme-Linière (bourse de 150 \$)

Catégorie privée:
piano 5e à 7e degré
-Léa-Rose Dulac de Saint-Côme-Linière
(bourse de 200 \$)

Catégorie groupes - intermédiaire et avancé
-Léa Paquet et Juliette Paré de Saint-Georges (bourse de 250 \$)

Catégorie privée:
piano 8e à 11e degré
-Abigail Bernard de Saint-Georges
(bourse de 300 \$)

Catégorie provinciale - brio
-Ève-Léa Carrier de Saint-Honoré
(bourse de 300 \$)

Disponibles en Exclusivité pour Groupe, Familles...

AUBERGE DU REFUGE DU CERF

DISPONIBLE EN LOCATION EXCLUSIVE POUR GROUPE

Vous recherchez un lieu pour une rencontre familiale, de bureau ou amicale? Avez-vous pensé à l'auberge du Refuge du Cerf sur la Zec Jaro en Beauce? Capacité d'hébergement de 36 places (11 chambres) le Refuge du Cerf vous est offert en EXCLUSIVITÉ pour votre groupe et ce en toute saison. L'auberge est situé dans un environnement naturel exceptionnel, comblera certainement vos attentes.

CONTACTEZ-NOUS EN TOUT TEMPS

LE REFUGE DU CERF
Zec Jaro St-Théophile
Tél. : 418 225-7775

Courriel : zecjaro@globetrotter.net
VISITEZ LE ZECJARO.QC.CA



XTL
PORTES OUVERTES
Vendredi le 11 mai de 13h à 20h

Quality Inn & Suites
5800 rue des Arpents, Lévis, (QC), G6V 0B5

Nouveaux Taux 2018
BONUS APRÈS 2300 MILES
Nouveaux camions attirés, nouvelle technologie, flexibilité, stabilité, départs garantis et plus encore!

Chauffeurs US Classe 1
Chauffeurs Local / Régional Classe 1

POUR PLUS D'INFORMATION VEUILLEZ CONTACTER KIM
1-800-636-2138 POSTE 7303

Le ressenti intérieur lors d'une communication avec les êtres de lumière

Comment ils se présentent à nous, quels sont leurs messages, pourquoi passer par l'humain ?

Mercredi 16 mai 2018 à 19 h

Resto le Bec Fin
584, boul. Dionne
St-Georges-de-Beauce

Coût : prévente 20 \$ • 25 \$ à la porte
20 \$ chacun (pour 2 amis ensemble) Taxes incluses

au Resto le Bec Fin ou à la Boutique Décozen
(Patricia Moisan) 418 313-5465
Pour inf.: Isabelle Tremblay 418 226-6999

Linda Langevin

Une 39^e saison pour le Théâtre du Ganoué

SERGE LAMONTAGNE
redaction@lavoixdusud.com

CULTURE. Les amateurs de théâtre d'été ont une fois de plus rendez-vous au Ganoué de Saint-Prospère où s'amorcera, le 22 juin prochain, une 39^e saison sous le signe de l'humour.

Encore une fois cette année, trois pièces meubleront la saison estivale. Celles-ci mettront en vedette des troupes que les habitués du Ganoué connaissent bien.

En lever de rideau, soit du 22 juin au 15 juillet, il sera possible de voir la pièce « Docteur, ça fait mal ? », de la troupe beauceronne *Les Cabochons*.

Écrite par André Mercier et mise en scène par Mario Boutin, celle-ci raconte l'histoire d'une clinique médicale dirigée par le docteur Charles Chamard qui doit recevoir la visite du docteur Barrette dans le cadre d'un plan de restructuration des cliniques semi-privées. Cette visite stresse le docteur Chamard qui a un penchant pour

la bouteille et dont le mariage bât de l'aile, par surcroît.

Lors de la visite du docteur Barrette, le docteur Chamard ne sera pas en état, semble-t-il, de recevoir son illustre visiteur. Pour sauver la face de la clinique, son frère jumeau est approché pour le remplacer, le temps de quelques jours. Que se passera-t-il par la suite? C'est ce que le public pourra découvrir sur place!

UNE FOIS AU CHALET

Du 19 juillet au 5 août, la troupe *Minute* de Québec revient au Ganoué avec la pièce « Une fois au chalet ». Écrite par Maxime Champagne et mise en scène par David Grenier, celle-ci présente l'histoire de Simon, écrivain, et de sa copine Cindy, actrice, qui vivent dans un chalet et dont les carrières respectives sont au neutre. Pour survivre, les membres du couple se lancent dans une carrière parallèle: lui fera des appels de médium et elle des appels érotiques.



La présidente du Ganoué, Marie-Claude Paradis, André Mercier de la troupe *Les Cabochons*, Stéphanie Moreau de la troupe *Minute* et Pierre Boucher de la troupe *Les Amuses-Gueules* ont dévoilé la programmation 2018 du théâtre d'été situé à Saint-Prospère. (Photo La Voix du Sud - Serge Lamontagne)

La situation se compliquera lorsque Pierre, le frère de Simon, arrive avec sa femme pour convaincre Simon de vendre le chalet à un promoteur immobilier. Un aspect caché de la vie de Pierre pourrait toutefois faire tourner les négociations à l'avantage de Simon et Cindy.

SEMI-AUTONOME

Pour conclure la saison, les membres de la troupe *Les Amuses-Gueules* effectuent un retour au Ganoué avec la pièce « Semi-Autonome » de l'auteur Michel Cormier qui est adaptée et mise en scène par le groupe d'acteurs composé de Pierre Boucher, Bianka Gilbert, Guylaine Mercier et Jean-Pierre Poulin.

Cette pièce traite de situations, toutes aussi loufoques les unes que les autres, pouvant survenir dans une résidence pour personnes âgées semi-autonomes, qu'il s'agisse de relations avec les enfants, l'argent, la santé, la peur, la solitude et même l'amour, les locataires voulant permettre au propriétaire des lieux de trouver l'âme sœur.

Comme le veut la coutume, les représentations auront lieu du jeudi au dimanche à compter de 20h, à l'exception des deux prévues pour les 22 et 23 juin. La plupart des forfaits demeurent inchangés. Pour info ou réservation: 418 594-5000 ou www.theatreduganoué.com.

BEAUCE AUTO
FORD • LINCOLN

SAISISSEZ L'OCCASION!

L'OCCASION DE LA SEMAINE!

2016 FORD MUSTANG V6 COUPE
300 HP, mag 17", vitres teintés, caméra de recul, 14 545 km

24 487\$

J251A

32 987\$

2017 FORD FLEX SEL
AWD, 7 passagers, toit ouvrant, cuir, navigation, 16 717 km

U1144

27 987\$

2017 FORD TAURUS LIMITED
AWD, cuir, roue 20", sièges chauffant arrière, 25 921 km

U1155

53\$/sem

2016 FORD FOCUS SE
5 portes à hayon, volant chauffant, automatique, 26 029 km, Véhicule Certifié, Taux 1.9%*

U1123

28 450\$

2016 LINCOLN MKC PREMIER
AWD, cuir, caméra de recul, 2.0L ecoboost, 35 181 km

U1036

35 987\$

2017 FORD EXPLORER XLT
AWD, 7 passagers, toit ouvrant, GPS, cuir, 33498 km

U1150

53\$/sem

2016 FORD FUSION S
Bluetooth, caméra de recul, groupe électrique, automatique, 40 291 km, Véhicule Certifié, Taux 1.9%*

U1161

29 948\$

2017 FORD ESCAPE TITANIUM
AWD, ensemble technologique, ecoboost, cuir, toit panoramique, 21 432 km

U1156

* SiriusXM 3 mois gratuits, sur véhicule sélectionné.

Voir toutes nos occasions sur notre site : www.beuceauto.ca

405, boulevard Renault, Beauceville • 418 774-9801

HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 9 mai 2018 - 11

**Promo
taxes
payées!***

**« Vous devriez
vous grouiller! »**

Philippe Bond
Humoriste et gazon-ô-Phil!

**C'EST MAINTENANT LE TEMPS
DE DÉBUTER LES TRAITEMENTS
SUR VOTRE PELOUSE!**

QU'ATTENDEZ-VOUS ?

**Contactez-nous ou réservez votre
forfait en ligne tout de suite,
vous profiterez du meilleur prix
et des taxes payées!***



* VALIDE JUSQU'AU 30 JUIN 2018. L'ÉQUIVALENT DES TAXES EST PAYÉ SUR TOUS LES FORAITS
ACHETÉS EXCLUSIVEMENT EN LIGNE. CERTAINES CONDITIONS S'APPLIQUENT. DÉTAILS SUR
VERTDURE.CA. (LE PRIX AFFICHÉ EXCLUT LES TAXES.)

VERTDURE

*L'entretien de votre pelouse,
on prend ça au sérieux!*



vertdure.ca

418 228-1310 Vertdure Beauce



La troupe les Barbottes Échevelées. (Photo Gracieuseté – Michelle Lambert)

Guerre des sexes à Saint-Joseph

HUBERT LAPOINTE
hlapointe@beaucemedia.ca

THÉÂTRE. Pour sa neuvième année d'existence, le Théâtre de l'Hôtel de ville de Saint-Joseph-de-Beauce a opté pour quelque chose de différent: présenter deux comédies (13 ans et +) avec une troupe d'hommes d'un côté et une troupe de femmes de l'autre.

La première, «Pour hommes seulement», une pièce à voir avec ta blonde, est une production de la troupe des Biquettes Pompette, écrite par Raymond Villeneuve et une mise en scène par Caroline Audet.

Le thérapeute, Pierre, reçoit quatre hommes dans son nouveau centre de thérapie masculine pour une session de fin de semaine. Au même moment, sa femme Judith l'informe par fax qu'elle a un amant et que ce dernier se trouve parmi les participants à la session. Pierre cherchera à savoir de qui il s'agit et, surtout, pourquoi sa femme le trompe.

Les comédiens Pierre Boucher, Sébastien Hamel, Patrick Maranda, Charles-Éric Rodrigue et Richard Thibodeau seront sur scène les vendredis et samedis à 20 h du 8 juin au 14 juillet. Il est à noter que la représentation du 23 juin aura plutôt lieu le jeudi 21 juin.

LES FEMMES

La seconde, «Pour femmes seulement», une pièce à voir avec ton chum, sera offerte par les Barbottes Échevelées. Elle est également de la plume de Raymond Villeneuve, mais le metteur en scène sera Sébastien Hamel.

Les femmes ont été attirées dans un centre de thérapie féminine par de fausses représentations. Qui a manigancé toute cette histoire et quel est le lien mystérieux qui unit ces cinq dames ? Les spectateurs découvriront le pot aux roses en assistant à l'aventure de ces femmes qui, malgré elles, partiront à la recherche d'elles-mêmes à travers une série de situations et d'exercices thérapeutiques.

Les comédiennes Caroline Audet, Danie Buteau, Vicky Fortin, Victoria Murray et Marie-Andrée Proulx prendront le relais dès le 20 juillet jusqu'au 24 août. Il faut souligner que, bien que la deuxième pièce ait un lien avec la précédente, rien n'empêchera le public de les voir séparément.


Pour en savoir davantage ou pour réserver, téléphonez au 418 957-9632 ou visitez le <http://www.theatrehv.com>.



La troupe les Biquettes Pompettes. (Photo Gracieuseté – Michelle Lambert)



On ne vous fait pas **marcher!**



PAS PEUR

- ÉVÈNEMENT -

BEAU TEMPS / MAUVAIS TEMPS

FORESTER 2018

208 paiements à partir de

84 \$*

par semaine, taxes en sus


Location de

48

mois

0 \$


acompte




SUBARU
Confiance et évolution

Montant total exigé avant le début de la location : **96,58 \$ (taxes incluses).**
 Location basée sur une allocation annuelle : **20 000 km** avec kilométrage additionnel de **0,10 \$ le km.**

- TRACTION INTÉGRALE SYMÉTRIQUE
- MOTEUR BOXER®
- SYSTÈME EYESIGHT® (EN OPTION)
- X-MODE (EN OPTION)
- IIHS MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ 2018²
- IIHS PRÉVENTION SUPÉRIEURE DES COLLISIONS FRONTALES³ avec système EyeSight® et phares spécifiques en option




Traction intégrale symétrique




VEHICULES À ÉMISSIONS QUASI NULLES

Votre équipe passionnée et dévouée!



Jimmy Poulin Spécialiste en produits	Yvan Lessard Spécialiste en produits	Donald Poulin Spécialiste en produits	Marco Vachon Propriétaire	Pierre Gagnon Directeur des ventes	René Brousseau Directeur véhicules d'occasion	Keven Giroux Directeur financier	Steve Lévesque Directeur pièces et service
---	---	--	------------------------------	---------------------------------------	--	-------------------------------------	---

Association des concessionnaires Subaru du Québec | quebecsubaru.ca



8030, boul. Lacroix, Saint-Georges G5Y 2B5
 Tél. : 418 221-0202 • Sans frais : 1 855 221-0202

www.vachonsubaru.com

* L'offre de location s'applique au modèle Forester 2.5i 2018 (JJ1 X0) à transmission manuelle. L'offre comprend 208 paiements de 84 \$ (taxes en sus) par semaine pour un terme de 48 mois avec un acompte de 0 \$. Le premier paiement de 84 \$ est requis à la signature du contrat. Le montant total exigé avant le début de la location est de 96,58 \$ (taxes incluses). L'offre n'est pas applicable au modèle illustré. La location est basée sur une allocation annuelle de 20 000 km. Des frais de 0,10 \$/km seront facturés pour les kilomètres excédentaires. Les frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers, les frais de transport et de préparation, ainsi que les droits spécifiques sur les pneus neufs sont inclus. Le permis de conduire, l'immatriculation (prix varie selon le client) et les assurances sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. La photo est à titre indicatif seulement. L'offre et les spécifications techniques peuvent changer sans préavis. Le financement est offert sous réserve de l'approbation de crédit des Services Financiers Subaru par TCCI. L'offre est en vigueur jusqu'au 31 mai 2018. Certaines conditions s'appliquent. 1. EyeSight® est un système d'aide à la conduite susceptible de ne pas fonctionner de manière optimale dans certaines conditions. EyeSight® n'est pas conçu pour se substituer à la vigilance et à l'attention du conducteur sur la route. Le système pourrait ne pas réagir dans toutes les situations. Il incombe en tout temps au conducteur d'adopter une conduite sécuritaire et prudente. L'efficacité du système dépend de nombreux facteurs comme l'entretien du véhicule et les conditions météorologiques et routières. Enfin, malgré toutes les technologies sophistiquées en place, un conducteur doté d'une bonne vision et attentif à la route sera toujours le meilleur gage de sécurité. Consultez le Manuel du propriétaire pour les détails de fonctionnement et les limites. Visitez votre concessionnaire Subaru participant pour tous les détails. 2. Pour évaluer la résistance aux impacts, l'Insurance Institute for Highway Safety (IIHS) attribue à chaque véhicule une cote « Bonne », « Acceptable », « Moyenne » ou « Faible » selon sa performance dans cinq essais. Pour recevoir la mention Meilleur choix sécurité 2018, un véhicule doit obtenir une cote « Bonne » aux essais de collision frontale à faible chevauchement (côté conducteur), de collision frontale à chevauchement modéré et de collision latérale, ainsi qu'aux essais de résistance de toit et d'efficacité des appuis-tête. Le véhicule doit offrir, en équipement optionnel, un système de freinage d'urgence autonome (Subaru EyeSight®) en plus d'obtenir une évaluation « Avancée » ou « Supérieure » en matière de prévention des collisions frontales. Le véhicule doit aussi être équipé de phares spécifiques ayant obtenu une cote « Acceptable » ou « Bonne » à l'évaluation des éclairages avant. Pour plus de détails, rendez-vous au www.iihs.org. 3. L'IIHS accorde aux modèles équipés (de série ou en option) d'un système de prévention des collisions frontales une note « De base », « Avancée » ou « Supérieure » en fonction de la disponibilité d'un dispositif de freinage autonome (freinage automatique) et de l'efficacité d'un tel système dans des essais à 12 mi/h (19 km/h) et 25 mi/h (40 km/h).

HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 9 mai 2018 - 13



NOUS ACHETONS



TOUT OBJET DE COLLECTION ET OBJETS DE VALEUR RECHERCHÉS

NOUS PAYONS LE MEILLEUR PRIX EN ARGENT POUR VOS BIJOUX, MONNAIE, ET TOUT OBJET EN OR OU EN ARGENT

NOUS ACHETONS

MONNAIE CANADIENNE AVANT 1969

MONNAIE AMÉRICAINE AVANT 1965

SAINT-GEORGES & SAINTE-MARIE : LES 12 & 13 MAI

NOUS ACHETONS LES PIÈCES DE MONNAIE EN ARGENT AVANT 1969



PIÈCES CAN. 10¢-25¢-50¢-1\$ AVANT 1969
PIÈCES AMÉRICAINES AVANT 1965
PIÈCES INTERNATIONALES EN ARGENT
ARGENTERIE - THÉ & CAFÉ - MÉDAILLES - ETC.

CARTES DE HOCKEY - BASEBALL - FOOTBALL NOUS ACHETONS TOUT DE 1901 À 1989 - TOUTES CONDITIONS

CARTES DE GOMME TOPPS & PARKHURST 1950 & 1960
CARTES RECRUES WAYNE GRETZKY & BOBBY ORR
FEUILLES DE CARTES NON COUPÉES & BOÎTES SCELLÉES
CHANDAILS, BÂTONS & RONDELLES DE MATCH UTILISÉS (AMH, LNH, LHJMO)
MASQUES DE GARDIENS DE BUT (FIBRE DE VERRE OU PLASTIQUE - 1950 À 1985)
SOUVENIRS DES CANADIENS ET EXPOS DE MONTRÉAL
SOUVENIRS DES MAPLE LEAFS DE TORONTO
AUTOGRAPHES, BÂTONS, RONDELLES, SCRAPBOOKS
PHOTOS DE JOUEURS ET D'ÉQUIPES, BEE HIVES, QUAKER OATES
PETITS MACARONS DE SPORT ANCIENS
PROGRAMMES & REVUES, CARTES POSTALES, CALENDRIERS
PROGRAMMES DE COURSE (F1, CAN-AM, ETC)
CARTES DE TABAC ET DE GOMMES
JETONS SHIRRIFF & SALADA (JELL-O)
CASSE-TÊTES DE SPORT
VERRES ET AUTRES OBJETS DE SPORT ANCIENS



\$1.00 CANADA 1967 CENTENNIAL



10¢ CANADA 1919



25¢ CANADA 1967 CENTENNIAL



50¢ CANADA 1907



50¢ USA 1953



25¢ USA 1954



.999 LIBERTY USA COIN

MONNAIES CANADIENNE ET ÉTRANGÈRES



PIÈCES 20.00\$ EN OR 1967, 100.00\$ EN OR 1976-86
BILLETS DE BANQUE CANADIENS JUSQU'À 1954
MONNAIE OLYMPIQUE MONTRÉAL 1976
TOUTES LES PIÈCES D'OR ET D'ARGENT
TOUTES PROVENANCES ET CONDITIONS

ARGENTERIE ET AUTRES OBJETS EN ARGENT



PIÈCES DE MONNAIE EN ARGENT AVANT 1969
ARGENTERIE - COUTELLERIE - CHANDELIERS
COFFRETS À BIJOUX OU CIGARES - POIVRE & SEL
TROPHÉES - VASES - MIROIRS - ETC.
TOUT CE QUI EST EN ARGENT STERLING

NOUS ACHETONS VOS BIJOUX OR - ARGENT - PLATINE 9k - 10k - 14k - 18k - 24k - .9999



BRACELETS DE CHARMES - BAGUES - COLLIERS
BIJOUX ANTIQUES - BROCHES - CHAÎNES
ÉPINGLETTES - CHAÎNES DE MONTRES
BOUCLES D'OREILLES (PAIRES OU UNIQUES)
MÊME VOS VIEUX BIJOUX BRISÉS ET LAIDS

MONTRES DE QUALITÉ



MONTRES DE POCHE

TOUTES MONTRES DE VALEUR TELLES QUE
CARTIER, PANERAI, OMEGA,
CONSTANTIN, VACHERON,
ROLEX, JAEGER-LE-COULTRE,
BREITLING, LONGINES,
AUDERMARS PIGUET...

MONTRES ANCIENNES DE TOUTES MARQUES EN OR OU EN ARGENT MÊME PLAQUÉES !

JOUETS ANCIENS



MATCHBOX - DINKY TOYS - CORGI - STAR WARS
G.I. JOE - BANDES DESSINÉES - ROBOTS EN MÉTAL
TRAINS ÉLECTRIQUES - TOUS JOUETS AVANT 1970

AUTRES COLLECTIBLES



TIMBRES - OBJETS MILITAIRES - MÉDAILLES - TROPHÉES - DAGUES/SABRES
CARTES POSTALES AV.1920 - GOLF AV.1930 - BOXE & LUTTE AV.1970
CARTES NON SPORT (GOMME, TABAC, AUTRES...)

NOUS SERONS PRÈS DE CHEZ VOUS - VENEZ NOUS RENCONTRER AVEC VOS ITEMS !

VENEZ NOUS RENCONTRER : 2 JOURS SEULEMENT !

SAMEDI 12 MAI
SAINT-GEORGES

LE GEORGESVILLE
300, 118^e RUE
DE 9H00 À 16H30

DIMANCHE 13 MAI
SAINTE-MARIE

CENTRE CAZTEL
905, ROUTE SAINT-MARTIN
DE 9H00 À 16H00

Un record de 320 participants au Concours jeunes solistes

ANDRÉANNE HUOT
ahuot@leclaireurprogres.ca

MUSIQUE. La huitième édition du Concours jeunes solistes au primaire a eu lieu le 27 avril dernier à l'école des Deux-Rives de Saint-Georges. Au total, 320 élèves provenant de 35 écoles primaires réparties sur tout le territoire de la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin (CSBE) ont présenté un numéro.

Il s'agit d'un nombre record de jeunes de la troisième à la sixième année ayant participé à ce concours. Selon les organisatrices du concours, Valérie Laverdière et Sarah Cliche, la popularité des différents concours télévisés comme La Voix junior ou Virtuose n'est probablement pas étrangère à cette augmentation. Les élèves ont pu s'inscrire dans les catégories chant, cours privés en instruments et en piano, classe ouverte en instruments et classe fermée en instruments.

Le concours est aussi rendu possible grâce au Comité culturel de la CSBE ainsi que des nombreux enseignants qui partagent l'amour de la musique avec leurs jeunes élèves toute l'année, tout en pratiquant avec eux.

GAGNANTS

En chant 6, Madyson Bernier de Saint-Georges a obtenu l'or, Gabrielle Arseneault de Saint-Gédéon l'argent, Samara Poulin de Saint-Georges le bronze et Alexandra Rodrigue de Saint-Georges a été le coup de cœur du jury.

En cours privés instruments 6e, Rosaly Bernard de Saint-Georges a obtenu l'or, Thomas Thibodeau de Saint-Georges a mis la main sur l'argent, Nathan Pellerin de Saint-Georges a reçu le bronze et Maïa Lessard de Beauceville a été le coup de cœur du jury.

Du côté des instruments 6e, William Poulin de La Guadeloupe a monté sur la première marche du podium, Céleste Lemieux-Pleau de Saint-Joseph s'est classée deuxième, Andréa Auger de Beauceville a obtenu la troisième position et Julien Goulet de Saint-Joseph est le coup de cœur du jury.

Pour les cours de piano privés 6e, l'or a été décerné à Coralie Morin et l'argent à Noah Ouellet, tous deux de Saint-Georges.

L'ensemble des résultats sera disponible sous peu sur le site web de la CSBE au www.csbe.qc.ca.



En chant 6, Madyson Bernier de Saint-Georges a obtenu l'or, Gabrielle Arseneault de Saint-Gédéon l'argent, Samara Poulin de Saint-Georges le bronze et Alexandra Rodrigue de Saint-Georges a été le coup de cœur du jury. (Photo CSBE)

PROFITEZ D'OFFRES EXCEPTIONNELLES



RAV4 LE 2018

Location à partir de

72\$ /sem. sur **60 mois**
20000km/an



COROLLA CE CVT 2018

Location à partir de

44\$ /sem. sur **60 mois**
20000km/an



CAMRY SE 2018

Location à partir de

80\$ /sem. sur **60 mois**
20000km/an

aeroplan Obtenez jusqu'à 5 000 milles Aéroplan

ST-GEORGES TOYOTA
NOS CLIENTS SONT FIERS
stgeorgestoyota.ca
552, 87^e Rue

Programme de location au détail et de financement à l'achat offert par Toyota Canada inc. et conditionnel à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sur les pneus sont en sus. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui louent ou achètent un véhicule d'ici le 30 juin 2017 chez un concessionnaire participant du Québec, où tous les détails peuvent être obtenus. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis. * Offres applicables aux modèles de base neufs en stock Corolla CE 2017 (BURCEM A) / RAV4 2RM LE 2017 (ZFREV B). Prix de vente de 18 404 \$/29 729 \$ avant taxes, frais de concessionnaire de 399 \$ avant taxes (applicables chez certains concessionnaires), frais de transport et de préparation et frais de climatisation inclus. Le montant total payable mensuellement ou hebdomadairement est soumis à un taux de location annuel de 0,99 %/1,99 % et tient compte des frais de concessionnaire, des frais de transport et de préparation, des frais de climatisation, de la contribution du concessionnaire de 310 \$/350 \$ et de l'assistance à la location de 1 500 \$/1 000 \$ (incluant les taxes applicables sur l'assistance à la location, le paiement desquelles sera requis à la livraison). Franchise annuelle de 20 000 km. Frais de 0,07 \$/0,10 \$ du kilomètre excédentaire. À la livraison, le paiement d'un montant de 171,05 \$ ou 39,49 \$/309,55 \$ ou 71,49 \$ avant taxes (équivalant au premier versement mensuel ou hebdomadaire, selon les modalités choisies) ainsi que des droits sur les pneus et des taxes applicables sera requis. Le prix de vente des modèles illustrés Corolla CVT XSE 2017 (BURSEC C) / RAV4 4RM Limited 2017 (DFREV A) est de 27 524 \$/40 486 \$. † Obtenez 5 000 milles Aéroplan à l'achat ou à la location de tout véhicule neuf Toyota. Voir toyota.ca pour les détails de cette offre. MD Aéroplan et le logo Aéroplan sont des marques déposées d'Aimia Canada inc.

Le

GRAND
Avantage



DU
PRINTEMPS

DERNIÈRE

CHANCE



RIEN À
PAYER POUR

90
jours[^]

sur les offres de
financement sélectionnées

Basé sur des paiements mensuels.
À l'achat avec financement de
véhicules Hyundai neufs, excluant
le comptant initial, s'il y a lieu^^.
Des restrictions s'appliquent.

0%

de
financement
jusqu'à
84 mois[◇]

sur modèles sélectionnés

GARANTIE
5 ANS^{''}



Modèle GLS auto montré*

GARANTIE
5 ANS^{''}



Modèle Limited montré*

GARANTIE
5 ANS^{''}



Modèle Ultimate montré*

Quantités limitées

Offre de location abordable

Offre de financement abordable

Accent 2017 L manuelle 5 portes

En financement à partir de

39 \$
par
semaine
(364 semaines)

Financement à

1,9%
pour **84 mois**[◇]

0\$ comptant | Prix au comptant : 14 094\$
Frais de livraison et de destination inclus. Taxes en sus.

Elantra 2018 L manuelle

En location à partir de

47 \$
par
semaine
(261 semaines)

0 \$
COMPTANT

Location **60 MOIS**^{*}

Tucson 2018 2.0L à traction avant

En financement à partir de

76 \$
par
semaine
(364 semaines)

Financement à

0,9%
pour **84 mois**[◇]

0\$ comptant | Prix au comptant : 27 547\$
Frais de livraison et de destination inclus. Taxes en sus.

HyundaiCanada.com

C'est ça, le facteur H.



RABAIS
AUX
MILITAIRES

Recevez jusqu'à 1 500 \$ en ajustement de prix*
Détails sur militaire.hyundaicanada.com

GARANTIE
5 ANS^{''}

Garantie globale limitée :
5 ans/100 000 km

MD Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à (ou utilisées sous licence par) Hyundai Auto Canada Corp. ♦ Prix des véhicules montrés : Accent GLS automatique 5 portes 2017 : 22 218 \$ / Tucson 1.6T Ultimate 2018 à trac. int.: 40 718 \$ / Elantra Limited 2018 : 29 418 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), et frais de livraison et de destination de 1 605 \$ / 1 805 \$ / 1 705 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus. ◇ Offres de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai basées sur les Accent L manuelle 5 portes 2017 / Tucson 2.0L à tract. avant 2018 / Santa Fe Sport 2.4L à traction avant 2018 à un taux annuel de 1,9 % / 0,9 % / 0 %. 364 / 364 / 364 versements hebdomadaires de 39 \$ / 76 \$ / 83 \$ pour 84 / 84 / 84 mois. Comptant initial requis de 0 \$ / 0 \$ / 0 \$. Coût d'emprunt de 907 \$ / 860 \$ / 0 \$, pour une obligation totale de 14 094 \$ / 27 547 \$ / 30 137 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), frais de livraison et de destination de 1 605 \$ / 1 805 \$ / 1 905 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus des offres de financement à l'achat et sont payables au moment de la livraison.* Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur le modèle neuf suivant : Elantra L manuelle 2018 à un taux annuel de 0,9 %. 261 paiements de 47 \$ par semaine pour 60 mois sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 0 \$ et premier versement exigés. Cette offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule nécessaire. Obligation totale de location de 12 164 \$. Kilométrage annuel de 16 000 km, 12 ¢ par km additionnel. L'offre de location comprend les frais de livraison et de destination de 1 705 \$, des frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur). Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM et toutes les taxes applicables en sus. ^ Le report de paiements (0 paiement) pour 90 jours est disponible au financement à l'achat de tous les modèles Hyundai 2017/2018 en stock restants. L'offre de report des paiements s'applique uniquement aux offres de financement à l'achat sur approbation du crédit pour un bail de moins de 96 mois. Si l'offre de report des paiements est sélectionnée, la durée originelle du bail sera prolongée de deux mois (60 jours). Hyundai Auto Canada Corp. paiera les intérêts durant les deux premiers mois (60 jours) du contrat de financement, après quoi l'acheteur paiera le principal et les intérêts dus en versements égaux pour la durée restante du contrat. Les paiements d'un contrat de financement sont effectués à terme échu. ^^ Pour tout contrat de financement payable sur une base hebdomadaire ou aux 2 semaines, l'acheteur qui sélectionne l'offre de report des paiements pourrait devoir effectuer son premier paiement hebdomadaire ou aux 2 semaines avant la fin de la période 90 jours suivant l'achat, selon la date de l'achat. Le comptant initial ne fait pas partie de l'offre de report des paiements; il est exigible à la date de signature du contrat. Hyundai Auto Canada Corp. se réserve le droit de modifier cette offre ou d'y mettre fin, en tout ou en partie, à tout moment, sans avis préalable. Des conditions et limites supplémentaires s'appliquent. Consultez votre concessionnaire pour plus de détails. ♦ * ◇ ^ Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Couleur du véhicule sous réserve de sa disponibilité. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation et un réservoir plein de carburant. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités. Le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. Visitez www.hyundaicanada.com ou un concessionnaire pour tous les détails. †† La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. ± Certaines restrictions s'appliquent. Le client doit présenter sa preuve d'appartenance aux Forces armées canadiennes et une pièce d'identité au moment de l'achat pour profiter de l'ajustement de prix sur son achat. Le programme peut être modifié ou annulé sans avis préalable. Visitez militaire.hyundaicanada.com ou un concessionnaire pour tous les détails.

Un objectif de plus de 10 000 \$ pour la Virée des sables Kia

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

VOLLEYBALL. Le tournoi de volleyball, La Virée des sables Kia, tentera d'amasser entre 10000\$ et 12000\$ pour le Club civil des Condors de Chaudière-Appalaches.

Les organisateurs souhaitent attirer un total de 61 équipes. «Nous désirons avoir 16 formations dans les volets Jeunesse et Entreprises. L'an dernier, nous avons eu respectivement 10 et 12 équipes dans ces catégories. Pour le trois contre trois, nous voulons atteindre le même nombre qu'en 2017, soit 29 équipes», mentionne Jean-Philippe Maranda, membre du conseil d'administration du Club.

L'événement se déroulera du 6 au 8 juillet prochain, au parc des Sept-Chutes. Un minimum de trois parties sera assuré pour chaque équipe. Celles-ci seront divisées en manches de 21 points. La première formation à en remporter deux gagne le match.

Des prix de présence et des trophées seront remis aux gagnants. De plus, des prix de participation seront tirés au hasard.

La journée du 6 juillet sera consacrée au volet Jeunesse. Les équipes masculines et féminines seront composées de deux joueurs. Elles s'affronteront dès midi dans les catégories 14 ans et moins, 16 ans et moins, ainsi que 18 ans et moins. Le prix de l'inscription a été fixé à 20\$ par joueur.

Le lendemain, ce sera au tour des formations du volet Entreprises. Dans la catégorie semi-compétitive, les matchs se joueront à quatre contre quatre, dont deux filles de chaque côté en



L'un des organisateurs de la Virée des sables Kia, Jean-Philippe Maranda, le contrôleur d'Automobile du boulevard Kia, Christian Duval, et le gestionnaire de la pharmacie Brunet plus, David Bédard, partenaire de l'événement. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Sébastien Roy)

tout temps. Les frais d'inscription sont de 225\$.

Au niveau participatif, il en coûtera 275\$ par équipe, qui ne pourra pas excéder 10 joueurs. Chaque formation devra avoir deux filles en tout temps sur le terrain. Les parties se dérouleront à six contre six.

Le volet trois contre trois se mettra en branle

le 8 juillet. La classe compétitive s'adresse aux joueurs des ligues seniors de niveau A ou B+, de même qu'aux joueurs collégiaux et universitaires. Ces derniers ne seront pas admis dans la catégorie semi-compétitive. Elle vise les volleyeurs des ligues séniors B et C. Un maximum de quatre joueurs est autorisé. L'inscription se

fait au coût de 90\$.

Il est possible de s'inscrire en ligne sur le site Internet lavireedessableskia.com, via la page Facebook de l'événement ou encore, en contactant la chargée de projet, Rosemary Duval par courriel, à l'adresse rosemaryduval@hotmail.com, ou sur son cellulaire, au 418 372-1070.

PORTES OUVERTES

Ouvert aux Acériculteurs

18-19 mai 9h à 16h

DSD STARS
dsdstars.com

Chalumeaux
Adaptateurs
Connecteurs

Sellettes
Tubulure
Maître-ligne ...

Grand tirage 1000\$/jour

en produits DSD STARS (au choix des gagnants)

Prix de présence

Visite guidée de l'usine

Hot dog et rafraîchissements GRATUITS

10%
de rabais*
sur tous les produits
fabriqués par DSD

Venez rencontrer
Stéphane Guay,
biologiste

Vendredi, le 18 mai de 12h à 16h



2515 Chemin de l'Aéroport, Thetford Mines QC G6G 5R7

Tél.: 418 338-3507

FINANCEMENT
À PARTIR DE

0%¹
— + —

CHOISISSEZ L'UNE DE CES
3 OFFRES

sur modèles 2018 sélectionnés

L'ÉVÉNEMENT MON CHOIX DE NISSAN



Innové
pour exalter

JUSQU'À
1500\$
DE RABAIS MON CHOIX
SUR LES VÉHICULES*

OU

**GARANTIE
PROLONGÉE⁺**
+ ENSEMBLE
ENTRETIEN[†]
SANS FRAIS
PENDANT 4 ANS

OU

JUSQU'À
2000\$
DE CRÉDIT SUR LES
PIÈCES ET ACCESSOIRES[‡]

(Rabais Mon Choix de 1 500 \$^{*} et crédit de 2 000 \$[‡] sur pièces et accessoires applicable à l'Altima. Garantie prolongée⁺ sans frais excluant les modèles Versa, Micra et Qashqai.)



Rogue SL Platine illustré*

ROGUE VUS **1** AU QUÉBEC EN 2017*



LOCATION À PARTIR DE **300 \$ / MOIS**, PENDANT **48 MOIS**
C'EST COMME PAYER

69\$ [≠] /SEM. AVEC **0\$** COMPTANT INITIAL

INCLUANT
1000\$
DE RABAIS
MON CHOIX*

sur le Rogue S 2018 à traction avant.



VUS SOUS-COMPACT
DE L'ANNÉE



VUS COMPACT



Qashqai SL Platine illustré*

QASHQAI

LOCATION À PARTIR DE **276 \$ / MOIS**, PENDANT **60 MOIS**
C'EST COMME PAYER

64\$ [≠] /SEM. AVEC **0\$** COMPTANT INITIAL

INCLUANT
500\$
DE RABAIS
MON CHOIX*

sur le Qashqai S 2018 à boîte manuelle.



Micra SR illustrée*

MICRA SV

 à boîte automatique

LOCATION À PARTIR DE **192 \$ / MOIS**, PENDANT **60 MOIS**
C'EST COMME PAYER

44\$ [≠] /SEM. AVEC **0\$** COMPTANT INITIAL

INCLUANT
500\$
DE RABAIS
MON CHOIX*

sur la Micra SV 2018 à boîte automatique.

CONSULTEZ CHOISISSEZNISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS. | L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

Offres en vigueur du 1er au 31 mai 2018. Les offres de location sont basées sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 100 000 km pour un terme de 60 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$ / km. Le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances en sus, et exigés à la signature du contrat. 1. Le taux de 0% au financement s'applique aux modèles Rogue et Micra 2018. Exemple de financement basé sur un prix de vente de 20 000 \$, à un taux de financement à l'achat de 0% pour un terme de 60 / 72 mois, ce qui équivaut à 60 / 72 versements mensuels de 333,33 \$ / 270,77 \$ avec 0 \$ en comptant initial ou un échange équivalent. Les frais de crédit sont de 0 \$, pour une obligation totale de 20 000 \$. Inclut un rabais spécial au financement de 0 \$. * L'offre à la location incluant le rabais Mon Choix de 1 000 \$ / 500 \$ / 500 \$, pour les modèles illustrés 2018 suivants : Rogue SL Platine / Qashqai SL Platine / Micra SR à boîte automatique est pour un terme de 48 / 60 / 60 mois et équivaut à 48 / 60 / 60 mensualités de 440 \$ / 420 \$ / 229 \$ (avec 0 \$ en comptant initial) lorsqu'ils sont loués par l'entremise de NCF. ** Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. * Le rabais Mon Choix de 1 500 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$ / 500 \$ / 1 000 \$ / 500 \$ / 500 \$ sera déduit du prix de vente négocié avant taxes et s'adresse aux clients qui louent, financent ou achètent tout véhicule 2018 Altima / Murano / Pathfinder / Rogue / Qashqai / Sentra / Versa Note / Micra. + Les offres combinées de la garantie prolongée sans frais et de l'offre de l'ensemble entretien sans frais sont disponibles sur les modèles Sentra, Altima, Maxima, Rogue, Murano et Pathfinder 2018. La garantie prolongée sans frais est valide jusqu'à 48 mois ou 80 000 km (selon la première de ces éventualités) à partir de la date d'entrée en vigueur de celle-ci et de zéro (0) km. Des conditions ou restrictions s'appliquent. La garantie prolongée sans frais est le Programme sécuritaire prolongé Nissan (« PSP »), qui est administré par Nissan Canada Extended Services Inc. (« NCESI »). Dans toutes les provinces, NCESI est l'administrateur. Cette offre inclut le niveau de garantie Or. L'offre est disponible à l'achat au comptant, à la location ou au financement des modèles Sentra / Altima / Rogue / Murano / Pathfinder 2018 et n'est pas disponible sur les modèles 2018 Versa Note, Micra et Qashqai. † L'offre de l'ensemble entretien sans frais est valide à l'achat au comptant, à la location ou au financement, sur les véhicules neufs Sentra / Altima / Rogue / Murano / Pathfinder / Versa Note / Micra / Qashqai 2018 qui sont achetés / loués / financés et livrés entre le 1er et le 31 mai 2018. Le bénéficiaire de l'offre aura droit à un maximum de huit (8) visites d'entretien (dans chaque cas, une « visite d'entretien ») durant 48 mois de l'achat du véhicule admissible, avec un maximum de deux (2) visites par année. Chacune de ces visites d'entretien se composant d'une (1) vidange d'huile (à l'aide d'huile à moteur classique synthétique Nissan 0w20) et d'un (1) service de permutation des pneus (dans chaque cas, un « service admissible »). L'offre n'est pas monnayable et ne peut être jumelée à certaines offres. D'autres conditions et restrictions s'appliquent. Adressez-vous à votre détaillant pour obtenir plus de détails. ‡ Le crédit sur les pièces et accessoires Nissan (le « crédit ») de 2 000 \$ / 1 250 \$ / 1 250 \$ / 600 \$ / 1 250 \$ / 600 \$ / 600 \$ est offert sur les modèles Altima / Sentra / Rogue / Qashqai / Pathfinder / Murano / Versa Note / Micra 2018 neufs et non antérieurement immatriculés qui sont achetés / loués / financés et livrés entre le 1er et le 31 mai 2018. Le crédit doit être utilisé au moment de la transaction initiale d'achat, de location ou de financement, et seulement à l'achat d'accessoires Nissan auprès d'un concessionnaire autorisé (et sera déduit du prix des accessoires après taxes). Ne peut être utilisé pour des coûts d'installation et ne peut réduire le prix de vente négocié du véhicule. Le crédit sera déduit du prix des accessoires Nissan après taxes. Toute tranche inutilisée de ce crédit ne fera pas l'objet d'un remboursement et ne peut être gardée en réserve en vue d'une utilisation future. Le client est responsable de tous les coûts qui ne sont pas autrement couverts par le crédit. Le crédit n'a aucune valeur de rachat au comptant et ne peut pas être appliqué à des transactions antérieures. Certaines conditions s'appliquent. Cette offre peut être modifiée ou annulée sans avis. Adressez-vous à votre concessionnaire Nissan participant ou visitez choisisseznissan.ca pour en obtenir tous les détails. ** Le Nissan Rogue 2018 détient la meilleure valeur de revente dans la catégorie des véhicules utilitaires compacts. ALC fait autorité dans le secteur d'activité en matière de valeurs résiduelles et de dépréciation. www.alg.com. † En fonction d'une comparaison des ventes et locations au détail (excluant les ventes pour les parcs de véhicules) entre le 1er janvier et le 31 décembre 2017 de véhicules de la catégorie VUS 2017 (excluant les marques de luxe) au Québec fait par une firme indépendante de consultants. Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance; elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Modèles illustrés à titre indicatif. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez www.choisisseznissan.ca ou votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada inc., 2018.

Vente du

PRINTEMPS!

DOUCHES

Incluant base acrylique
et portes 48" x 60"

1 195 \$

rég. 2 400 \$

Bains & douches
LIQUIDATION

395 \$ à 595 \$

plusieurs modèles

PROMOS DOUCHES!

En alcôve 36" x 60"
Base acrylique et
portes incluses

695 \$

rég. 1 300 \$

Spéciaux dans tout le magasin!



SPÉCIAL !

Tuiles vinyle flottant
imitation céramique
12" x 24"

1,69 \$/pi²

rég. 2.39 \$



MÉGA RABAIS!

**PRÉLART
FLOTTANT**

0,99 \$/pi²

rég. 2.50 \$

DEMERS  **TAPIS**

2835, rue Notre-Dame Est Thefford Mines
418 335-7852 • tapisdemers.com

Le Cégep Beauce-Appalaches récompense ses athlètes et artistes

SIMON BUSQUE
sbusque@leclairleurprogres.ca

ÉDUCATION. Le Cégep Beauce-Appalaches a récompensé ses athlètes et artistes les plus méritants à l'occasion d'un gala reconnaissance qui a eu lieu jeudi. Plus de 200 étudiants ont assisté au gala tenu sous le thème des « Super héros de l'engagement ».

Ainsi, Ophélie Veilleux et Jérémy Desmeules ont été élus athlètes féminin et masculin de l'année. Mélissa Doyon a été proclamée personnalité artistique de l'année. Pierre-Yves Grondin et Vanessa Poulin ont reçu les prix de la découverte artistique de l'année et de la personnalité bénévole de l'année.

La volleyeuse Ophélie Veilleux a été élue sur l'équipe d'étoiles de la section Québec-Chaudière-Appalaches de la Division 2 du RSEQ. Attaquante d'aile efficace, elle a conservé le meilleur taux de réussite au retour de service chez les Condors cette année. « Son leadership a stabilisé notre formation composée de nombreuses recrues, mentionne son entraîneure Mélissa Vachon. Elle a surmonté une sérieuse blessure au genou qui lui a fait rater une bonne partie de la saison dernière. »

En plus de recevoir le prix de l'athlète de l'année, Jérémy Desmeules a été choisi joueur offensif au football et joueur le plus utile au basketball. Ses performances lui ont permis d'accéder à l'équipe d'étoiles de basketball de Division 3 de la Conférence Nord-Est. Ses qualités de marqueurs ont aidé les Condors à atteindre la demi-finale du tournoi éliminatoire. À titre de quart-arrière de l'équipe de football des

Condors, il a amassé 997 verges de gains aériens et complété cinq passes de touché.

Soulignons que le joueur de ligne offensive, Raphaël Busque, est devenu le premier récipiendaire du Trophée Ben-Gravel soulignant le leadership et l'implication communautaire d'un des membres de l'équipe de football des Condors. Shany Nadeau du comité sportif intramuros a, pour sa part, remporté le Trophée Promutuel Assurance Engagement et Leadership.

Les étudiants athlètes se sont partagé 29 autres trophées en rugby, soccer, volleyball, basketball et football.

SOCIOCULTUREL

Mélissa Doyon a occupé beaucoup de place sur la scène artistique du Cégep Beauce-Appalaches cette année. En plus de participer à Cégeps en spectacle, elle est montée sur scène lors des deux Mercredis-Étudiants. Pierre-Yves Grondin n'a pas mis de temps à s'imposer à sa première année collégiale. Il s'est illustré au sein des équipes d'animation de Cégeps en spectacle et du Mercredi-Étudiant en plus de briller en impro avec les Pissenlits. Vanessa Poulin n'a pas compté les heures de bénévolat. Son travail au sein des comités socio et technique a contribué à enrichir la vie étudiante et à mettre en valeur le talent des artistes du Cégep.

Le comité socioculturel a remis huit prix coup de cœur dans différentes disciplines à Laurence Vachon (comité socio), Alex Veilleux (comité technique), Camille Busque (danse), Louis-Joseph Duval (théâtre), Pierre-Yves Grondin (impro), Sandrine LaRue (animation), Mélissa Doyon (artiste de la scène) et Léonie Champagne (AGE).

Le tournoi de golf bénéfique des Condors aura lieu le 1^{er} juin

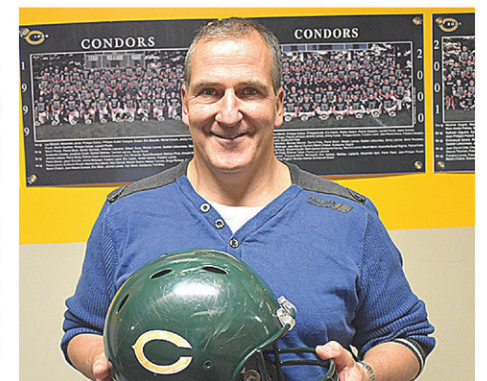
SIMON BUSQUE
sbusque@leclairleurprogres.ca

SPORT. La deuxième édition du tournoi de golf bénéfique des Condors du Cégep Beauce-Appalaches aura lieu le vendredi 1^{er} juin au Club de golf de Beauceville.

Le tournoi se déroulera selon la formule continuous mulligan alors que les départs se feront à compter de midi sous la présidence d'honneur de Gaétan Létourneau qui a été entraîneur-chef des Condors de 1991 à 2001.

Tous les profits de l'événement seront remis à l'équipe de football des Condors. Le coût d'inscription est de 120 \$ incluant golf, voiturette et souper ou 80 \$ pour le souper seulement. Différents forfaits de commandite sont aussi disponibles pour les entreprises intéressées à l'associer à l'événement.

Pour s'inscrire ou obtenir de plus amples



Gaétan Létourneau est l'invité d'honneur du tournoi de golf des Condors. (Photo Cégep Beauce-Appalaches)

informations, les personnes intéressées doivent communiquer avec Guillaume Blouin, conseiller à la vie étudiante au Cégep Beauce-Appalaches, au 418 228-8896, poste 2115, ou par courriel à gblouin@cegepba.qc.ca.



De gauche à droite : Vanessa Poulin (personnalité bénévole), Raphaël Busque (Trophée Ben-Gravel), Jérémy Desmeules (athlète masculin), Pierre-Yves Grondin (découverte de l'année), Ophélie Veilleux (athlète féminine), Shany Nadeau (Trophée Promutuel Assurance) et Mélissa Doyon (personnalité artistique).

(Photo Cégep Beauce-Appalaches)

1, 2 ET 3 JUIN 2018

RIBFEST en Beauce

Entrée gratuite

Stationnement derrière le Taxibus
Saint-Georges
(Secteur Est)

Programmation

HORAIRE DU SITE	SAMEDI 2 JUIN	DIMANCHE 3 JUIN
Vendredi 1 ^{er} juin : 11 h à 23 h Samedi 2 juin : 11 h à 23 h Dimanche 3 juin : 11 h à 19 h	17 h à 20 h Dominic Flibotte - Chansonnier	13 h à 16 h Country Danse S.R. Sylvie Roy
DJ Jean Bernard Animation	20 h à 23 h La Compil	16 h 30 à 19 h Les Gamblers
 VENDREDI 1^{er} JUIN 	16 h 30 Qui sera couronné « Le p'tit cochon » du Ribfest 2018 ?	16 h Venez assister au choix du Jury. Annonce officielle des grands gagnants du festival. Journée familiale et country. Portez fièrement le chapeau !

JEUX GONFLABLES GRATUITS DURANT TOUT LE FESTIVAL !

AL BOSS

DENUM

DOMINIC FLIBOTTE

SERA SUR PLACE

LA COMPIL

COUNTRY DANCE S.R.

LES GAMBLERS

NOS 3 VENDEURS DE CÔTES LEVÉES

SILVER BULLET BAR-B-Q

BIG M'S SMOKIN BONES BBQ

CRAZY CANUCK SMOKERS BBQ specialists

FIER PARTENAIRE

Desjardins

ribfestenbeauce.com
RibFest en Beauce



HUSQVARNA R 2246

- Moteur V-Twin Briggs & Stratton de 20 hp de la série Endurance
- Plateau estampé renforcé de 46 po
- 2 lames de coupe
- Engagement électrique de la lame
- Système de traction Hydro- Gear double
- Tige en aluminium coulé

3 299⁰⁰\$



HUSQVARNA R 322T AWD

- Moteur à deux cylindres en V de 20 hp de la série Briggs & Stratton Endurance
- Traction intégrale
- Transmission hydrostatique actionnée par pédale
- Plateau de coupe estampé de calibre 12 de 48 po
- Disponible également avec un plateau Combi

4X4

RABAIS INCROYABLE



HUSQVARNA YTH1942

- Moteur Husqvarna de 19 hp
- 608 cm³
- Transmission hydrostatique à pédale
- Plateau de coupe estampé renforcé de 42 po
- 2 lames de coupe
- Engagement manuel de la lame

1 999⁹⁹\$
960 43 02-49

PROMO PRINTANIÈRE
COUREZ LA CHANCE DE GAGNER VOTRE COUPE-HERBE HUSQVARNA

*1 TIRAGE HEBDOMADAIRE CHAQUE SEMAINE DE MAI À JUIN.
* ADMISSIBILITÉ AVEC TOUT ACHAT DE 100\$ ET PLUS AVANT TAXES EFFECTUÉ ENTRE LE 1 MAI ET LE 30 JUIN 2018

HUSQVARNA YTH20K42

- Moteur Husqvarna de 20 hp • 725 cm³ • Transmission hydrostatique à pédale
- Plateau de coupe estampé renforcé de 42 po
- 2 lames de coupe • Embayage manuel des lames

2 499⁹⁵\$
960 43 02-74

HUSQVARNA YTH24V48

- Moteur bicylindre en V Briggs & Stratton série Endurance de 24 hp • 724 cm³
- Transmission hydrostatique à pédale
- Plateau de coupe estampé renforcé de 48 po
- 3 lames de coupe
- Embayage électrique des lames
- ReadyStartMD pour simplifier le démarrage



2 599⁹⁵\$
960 43 02-58



967 64 64-05

TONDEUSE HUSQVARNA AUTOMOWER 450X

- Idéale pour les propriétés de 1 acre et plus • Gestion automatique des passages
- Performance de 45 % dans les pentes • Grand affichage HMI
- NIP et alarme • Compacte et légère • Mode d'économie d'énergie (ECO)
- Minuterie météo • Navigation par GPS • Bouton maison
- Phares standard • Enjoliveurs peints • Démarrage à distance
- Appli Automower^{MD} Connect • Détection à distance des objets

GARANTIE SATISFACTION 60 JOURS

À L'ACHAT D'UNE TONDEUSE AUTOMOWER^{MD} SÉRIE 400, RECEVEZ UN ENSEMBLE EN PRIME COMPRENANT UN COUPE-HERBE À BATTERIE, UNE BATTERIE ET UN CHARGEUR.†

PRIME D'UNE VALEUR ALLANT JUSQU'À 349.99 \$

†La promotion est en vigueur du 15 mars au 23 mai 2018. Demandez les détails à votre concessionnaire indépendant local.

ARMAND LAPOINTE ÉQUIPEMENT

#1 au Québec

561, rang Ste-Caroline, Saint-Victor 418 588-3567

www.armandlapointequipement.com

Husqvarna

HERBDO RÉGIONAL DE BEAUCÉ - Le mercredi 9 mai 2018 - 21

Près de 1200 coureurs attendus au Défi beauceron 2018

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

SPORTS. Près de 1200 coureurs sont attendus à la huitième édition du Défi beauceron qui aura lieu le 16 juin prochain dans les rues de Saint-Prospier.

« Nous avons constaté une baisse dans les dernières années. Un peu moins de 1400 personnes ont participé l'an passé. Si nous avons 1200 participants, nous allons être contents, mais nous sommes prêts à en accueillir 1500 », indique d'entrée de jeu l'un des organisateurs, Bruno Vaillancourt.

Les fondateurs de Marcheurs et coureurs du Québec (MCQ), Linda Duval et André Lehoux, seront les invités d'honneur. Le MCQ est un groupe de passionnés de la course et de la marche qui amasse des fonds pour des familles ayant un enfant gravement malade.

Par la même occasion, le comité organisateur s'engage à leur remettre une somme d'argent au terme de l'événement. « Le montant variera en fonction du nombre de membres MCQ qui participeront au Défi », explique Pierre Nolet, également du comité organisateur.

Chaque année, le Défi beauceron remet des fonds à une fondation. Pour cette édition, l'argent sera remis au Centre d'écoute et de prévention du suicide Beauce-Etchemins. « Nous avons remis un total de 20 000 \$ à différents

organismes lors des sept premières éditions », ajoute M. Vaillancourt.

De plus, 1500 \$ sont remis à la Maison des jeunes l'Olivier des Etchemins pour contribuer à leur voyage de coopération internationale qui aura lieu au Salvador cette année. « Guillaume Rodrigue s'implique toujours comme bénévoles avec une cinquantaine de personnes. Nous leur remettons cette aide financière en guise d'appréciation », indique Francis Poulin, qui fait aussi partie du comité organisateur.

Aussi, le chroniqueur de course à pied de RDS, Daniel Lequin, sera sur place vendredi soir, lors de la remise des dossards, pour donner une conférence sur son sport de prédilection.

PARCOURS ET INSCRIPTION

Les participants auront le choix de compléter l'un des quatre trajets, soit le 21,1 km Altrum, le 15 km Subway, le 10 km Les Pères Nature et le 5 km Image de Mark. De plus, un parcours de 2 km est disponible pour les enfants de 12 ans et moins.

La période d'inscription est déjà amorcée. Pour se faire, il suffit de se rendre sur le site Internet defibeauceron.com. Les frais sont de 40 \$ pour les adultes, ce qui inclut un chandail, ou de 32 \$ sans chandail. Après le 20 mai, seule l'option à 32 \$ sera disponible.

Pour les enfants, le coût est de 12 \$ jusqu'au 20 mai. Le prix augmentera alors à 20 \$. Dans



Le comité organisateur du Défi beauceron est composé de Francis Poulin, Bruno Vaillancourt, Pierre Nolet et Michel Bernier (absent sur la photo).

(Photo L'Éclaireur-Progress - Sébastien Roy)

les deux cas, un t-shirt sera remis le jour de l'événement.

Un goûter d'après-course sera également offert aux coureurs.

PU CAPABLE

d'attendre mon Internet

NOUS AVONS UNE SOLUTION!

Vitesses jusqu'à 25 Mbps!¹

Forfaits à partir de seulement

29⁹⁹ \$
mois²

Visionnez encore plus de vidéos et de films en continu
Connectez encore plus d'appareils simultanément au Web
Garantie GRATUITE pour un an³
Installation professionnelle

Pendant les deux premières années • Frais d'installation professionnelle de 49 \$ avec un contrat de 2 ans

Appelez votre détaillant Xplornet local

Sécurité M.M.
(418) 774-6604

Branché à ce qui vous tient à cœur :

Des vitesses plus rapides pour profiter davantage de vos activités préférées en ligne

¹Les vitesses en ligne peuvent varier en fonction de votre configuration technique, du trafic Internet, du serveur et d'autres facteurs. La politique de gestion du trafic s'applique; voir xplornet.com/fr/notes-legales. ²Le prix de 29,99 \$ reflète un rabais de 20 \$ par mois pendant les deux premières années du forfait offrant des vitesses allant jusqu'à 5 Mbps et 5 Go de données. Le prix réduit augmente à compter de la 3^e année. Les frais de service mensuels comprennent les frais de location de l'équipement, sauf ceux du routeur Wi-Fi Xplornet. Les taxes s'appliquent. Cette offre est valide jusqu'au 30 juin 2018 pour les nouveaux clients et peut être modifiée à tout moment. ³Comprend un déplacement de cinquante (50) kilomètres aller-retour; un kilométrage additionnel est facturable par le détaillant. Pour consulter les détails complets de la garantie, allez à xplornet.com/fr/service-et-garantie. Les forfaits sont sujets à la disponibilité. Un routeur est nécessaire pour l'option multi-utilisateurs. Xplornet® est une marque déposée de Xplornet Communications inc. © 2018 Xplornet Communications inc.

BÉRUBÉ BRASSARD AUDIOPROTHÉSISTES MAINTENANT À L'ÉCOUTE DE LA BEAUCE!

En activité depuis plus de 24 ans, Bérubé Brassard a connu une belle croissance depuis sa fondation. Misant sur un personnel d'expérience, l'entreprise possède déjà quatre cliniques dans les régions de Québec et Lévis. Depuis le 12 mars dernier, une cinquième clinique a ouvert ses portes à la clinique familiale de Saint-Georges de Beauce. Madame Nancy Lemire, audioprothésiste depuis plus de 20 ans au sein de notre équipe, offrira son expertise et son professionnalisme à la population malentendante de la Beauce. « Mme Lemire ainsi que ses confrères audioprothésistes seront en mesure d'évaluer votre degré d'audition, d'analyser les résultats et de déterminer vos besoins afin de mieux vous conseiller dans le choix de vos aides auditives. *Ils pourront également faire le suivi et l'entretien des prothèses auditives des gens déjà appareillés dans d'autres cliniques d'audioprothèses* », explique Joël Bérubé, co-fondateur de la compagnie avec Josée Brassard, tous deux Audioprothésistes depuis plus de 29 ans.

Impliqué dans la communauté sourde et malentendante, M. Bérubé présidera pour une 11^{ème} année consécutive la Classique de golf de la fondation Sourde au profit des enfants sourds et malentendants du Québec.

RÉSULTATS RAPIDES

Au Québec, seul un audioprothésiste peut vendre, installer, ajuster ou remplacer des prothèses auditives. Afin de bien évaluer la qualité de l'audition, les audioprothésistes de Bérubé Brassard invitent le client à passer un test d'audition dans une cabine insonorisée avec un audiologiste travaillant dans le privé. « Le délai d'attente pour passer un test d'audition est d'environ deux semaines, comparativement à 6 à 12 mois dans le réseau de la santé. À l'aide des résultats du test et du diagnostic, nous pouvons opter pour des prothèses auditives ou diriger le client vers un oto-rhino-laryngologiste pour des examens plus poussés ou une chirurgie. »

ÉVOLUTION TECHNOLOGIQUE

Par ailleurs, Josée Brassard note que la technologie des prothèses auditives a beaucoup évoluée au fil des ans, notamment sur le plan de la qualité sonore, de l'esthétisme et de la miniaturisation. « On n'a qu'à penser au format presque invisible des prothèses, à la technologie Bluetooth qui permet d'entendre la télévision, le téléphone, la musique et même le cellulaire directement dans les prothèses auditives, au système de multimicrophones qui permet d'isoler la voix de la personne qui est devant vous tout en atténuant les sons ambiants et à d'autres technologies qui minimisent les sources de bruit tout en laissant filtrer la parole. C'est vraiment fantastique. »

L'IMPORTANCE DE LA BINAURALITÉ

La binauralité joue un rôle déterminant dans la résolution des problèmes auditifs. « La binauralité consiste à porter deux prothèses auditives, ce qui permet une meilleure compréhension dans le bruit, une meilleure qualité sonore et une meilleure localisation des sons. La plupart des gens bénéficient d'un appareillage binaural », précise Nancy Lemire.

ATTÉNUER LES ACOUPHÈNES

De nombreuses personnes entendent des bruits ou des sons en l'absence de toute source sonore. Appelés acouphènes, ces bruits peuvent nuire à la qualité de vie de l'individu. « Lorsqu'une personne souffre d'acouphènes, c'est qu'elle a généralement un problème d'audition. En corrigeant la perte auditive, nous aidons à masquer ou du moins à atténuer le phénomène. »

PROTHÈSES PAYÉES

À l'heure actuelle, la RAMQ, selon certains critères d'admissibilité, défraie les coûts d'une ou de deux prothèses auditives. « Si le bénéficiaire est un enfant, un étudiant, un travailleur ou une personne qui a un handicap visuel reconnu, la RAMQ paie les deux prothèses. D'autres organisations comme la CNESST, certains ministères fédéraux et des compagnies d'assurances privées peuvent payer le coût des prothèses auditives. »

UNE ÉQUIPE À VOTRE ÉCOUTE

Avec l'aide d'audioprothésistes et d'adjointes administratives dévoués, nous avons réussi à bâtir une excellente réputation axée sur le service à la clientèle, le professionnalisme et la compétence. Bérubé Brassard Audioprothésistes est une équipe dynamique, informée et expérimentée. Nous comprenons non seulement vos besoins, mais connaissons aussi les technologies de pointe afin d'améliorer votre qualité de vie. Nous adorons notre profession et nous travaillons avec passion, honnêteté et intégrité. Au plaisir de vous accueillir chaleureusement dans l'une de nos cinq cliniques.

Plus d'information au www.berubebassard.ca

MAINTENANT À ST-GEORGES DE BEAUCE

919, 150^{ème} Rue, Saint-Georges (QC) G5Y 0J1



Nancy Lemire, audioprothésiste
depuis plus de 20 ans



Joël Bérubé, audioprothésiste
depuis plus de 29 ans



Josée Brassard, audioprothésiste
depuis plus de 32 ans

TEST DE DÉPISTAGE AUDITIF SANS FRAIS, sur rendez-vous. Valide jusqu'au 30 juin 2018.

Écoutez bien!



80%

des personnes touchées par une perte auditive ne sont pas diagnostiquées ou traitées

50%

des personnes de 75 ans et plus souffrent d'un problème auditif

33%

des personnes de 65 ans et plus souffrent d'un problème auditif

10%

de la population en général est touchée par un problème auditif (tous âges confondus)



Ordre
des audioprothésistes
du Québec



Bérubé • Brassard
Audioprothésistes • Prothèses auditives

ST-GEORGES
418-227-0222

LORETTEVILLE • STE-FOY • LÉVIS • QUÉBEC
866-444-0055

www.berubebassard.ca



Les Équipements Agri-Beauce

GÉRANT DE L'ATELIER MÉCANIQUE

Principales fonctions :

- Effectuer la gestion des rendez-vous et des préparations Internes.
- Faire l'ouverture et la fermeture des bons de travail.
- Diriger et contrôler les activités d'entretien et de réparations et coordonner l'ensemble du travail des employés de l'atelier mécanique du service sur la route et des entretiens d'urgences.

Années d'expérience reliées à l'emploi : 1 à 2 années

Langues demandées et langues parlées : français et anglais

Langues écrites : français et anglais

Salaire offert : à discuter

Nombre d'heures par semaine : 40 heures

Statut d'emploi : permanent temps plein jour

Conditions diverses : Autonome, sens de l'initiative, avoir un bon sens des priorités et des responsabilités, bonne capacité d'analyse. Avoir un bon sens de l'organisation et de la gestion. Elle doit aussi être axé sur le service à la clientèle et aimer le travail d'équipe. Des connaissances en mécanique générale et diesel seront considérées comme un atout majeur.

Statut d'emploi : permanent temps plein jour

Contacteur : Danny Wickens (Directeur)

418 227-6565 | danny@agribeauc.ca

448, 6e Avenue Nord, St-Georges | www.agribeauc.ca

>137336



OFFRE D'EMPLOI

Le travail de bureau et de réception vous tient à cœur? Vous souhaitez vous trouver un emploi stimulant près de chez vous? Vous préférez travailler occasionnellement plutôt que de faire du travail à temps plein? Si le service à la clientèle est une de vos priorités et que vous souhaitez travailler avec une équipe dynamique, nous avons un emploi fait pour vous!

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE REMPLAÇANT(E)

La Ville de Saint-Georges est à la recherche d'une personne intéressée et disponible pour compléter sa banque de candidats afin de faire des remplacements **occasionnels et sur appel** dans divers services de la Ville, dont la réception. Vous devrez agir comme premier contact avec les citoyens. Vous aurez à accueillir, diriger et informer les clients, prendre les appels sur console téléphonique, transférer les appels et prendre les messages, traiter le courrier, diriger les visiteurs, effectuer le travail de secrétariat et procéder aux divers encaissements.

QUALIFICATIONS RECHERCHÉES

- Détenir une technique en bureautique (D.E.C.) ou un diplôme d'étude professionnel en secrétariat complété (D.E.P.);
- Posséder un minimum de deux (2) années d'expérience pertinente, dans un poste de réception. Les expériences dans le domaine municipal ou bancaire sont un atout;
- Avoir une bonne connaissance de la suite Office et avoir une facilité avec l'apprentissage de divers logiciels;
- Détenir un minimum d'expérience avec un système téléphonique à lignes multiples;
- Être capable et à l'aise de compléter les transactions et balancer une caisse;
- Être dynamique et habile à travailler dans un environnement multitâche;
- Être axé sur le service à la clientèle et refléter une présentation professionnelle et souriante;
- Faire preuve d'autonomie et de discrétion et avoir le sens de l'organisation;
- Offrir une disponibilité qui répond au besoin de remplacement.

CONDITIONS DE TRAVAIL

- Le poste est occasionnel et sur appel. Aucune garantie d'heure par semaine;
- Formation dispensée par l'employeur qui doit être réussie;
- Salaire débutant à 20.94\$/h selon la convention collective pour les employés de bureau.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae **AVANT VENDREDI 18 MAI 2018 à 16 h** au Service des ressources humaines à l'adresse suivante :

Service des ressources humaines : 11 700, boulevard Lacroix, Saint-Georges G5Y 1L3

Courriel : emploi@saint-georges.ca

La Ville de St-Georges applique un programme d'accès à l'égalité et les candidatures des personnes issues des groupes visés sont encouragées.

>137804

UNE CARRIÈRE UN EMPLOI

ici en Beauce

AVIS D'APPEL DE CANDIDATURES FONCTION PUBLIQUE QUÉBÉCOISE

ON VEUT VOTRE TALENT

Derrière la qualité de vie des Québécois, il y a des carrières pleines de défis.



UNE OU UN CADRE, CLASSE 7

Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports

Période d'inscription : Du 7 mai au 25 mai 2018

Processus de qualification en recrutement : 63007RS08500001

Régions : Toutes les régions administratives du Québec

Vous cherchez une carrière stimulante? Vous voulez coordonner et diriger une équipe formée de techniciens et d'ouvriers affectés à des travaux d'entretien de routes et de structures ou à la gestion de parc de véhicules et d'entretien mécanique? Vous voulez réaliser des mandats ayant une incidence directe sur la sécurité des usagers de la route et profiter de conditions de travail enviables?

Vous êtes le bâtisseur que nous recherchons!

Consultez la section « Appels de candidatures disponibles » du site **CARRIERES.GOUV.QC.CA** ou téléphonez au **1 866 672-3460** pour obtenir les détails sur ces emplois et la façon de poser votre candidature.

La fonction publique québécoise a mis sur pied des mesures d'accès à l'égalité en emploi à l'intention des femmes, des membres de communautés culturelles, des autochtones, des anglophones et des personnes handicapées.

Québec

LA FONCTION PUBLIQUE AU SERVICE DU QUÉBEC

>137282



FAITES PARTIE DE LA FAMILLE

Vous travaillez avec cœur, vous êtes authentique et vous visez l'excellence?

Nous recherchons actuellement une personne comme vous pour combler les postes suivants à notre bureau de Saint-Georges :

CONTRÔLEUR(E)

ACHETEUR(EUSE)

TECHNICIEN(NE) À LA PAIE

Pour plus de détails et pour postuler, consultez notre section Carrière au pomerleau.ca

POMERLEAU

>137779



OFFRE D'EMPLOI

DIRECTEUR (TRICE) GÉNÉRAL (E) DE CPE/BC

Poste à temps complet (5 jours)

Le CPE À la Bonne Garde, agréé bureau coordonnateur (CPE/BC) est une corporation qui offre des services de garde aux enfants âgés entre 0 et 5 ans. Le conseil d'administration est à la recherche d'un(e) directeur(trice) pour assurer la gestion d'une installation de 44 places à Lac-Etchemin ainsi que celle d'un bureau coordonnateur qui supervise environ 65 responsables de service de garde en milieu familial (RSG), pour un total de 348 places subventionnées.

Sous l'autorité du conseil d'administration, le (la) directeur (trice) gère le CPE/BC afin d'optimiser son fonctionnement et son offre de services éducatifs. De plus, il (elle) s'assure de la qualité des services offerts ainsi que de la gestion optimale des ressources humaines, financières et matérielles.

Principales responsabilités de la direction générale :

- Préparer les rencontres du C.A., informer et rendre compte au C.A. des éléments qui relèvent des responsabilités qui lui ont été confiées (budget annuel, états financiers,...). Exécuter les suivis demandés et voir à l'application des décisions prises par les administrateurs;
- Planifier, organiser, diriger et contrôler les activités du CPE et du BC;
- Embaucher, encadrer et gérer le personnel sous sa responsabilité. Planifier et gérer les horaires de travail;
- Encadrer, développer et mobiliser son équipe en vue de l'amélioration des pratiques éducatives;
- Accueillir et soutenir les parents dans la démarche éducative du CPE ;
- Superviser la gestion de la comptabilité (payable, recevable et paie);
- Gérer les services de garde en milieu familial conformément au cadre législatif applicable dans le respect du statut de travailleuse autonome des RSG.

Exigences :

- Bac en administration ou éducation ou pédagogie ou tout autre domaine connexe. Un certificat universitaire avec expérience pertinente est considéré;
- Cinq (5) années d'expérience dans un poste de gestion (milieu scolaire ou de la petite enfance est un atout);
- Expérience avec un conseil d'administration et une équipe expérimentée;
- Expérience en gestion budgétaire et connaissance de la suite Microsoft Office et du logiciel Le gestionnaire est un atout;
- Maîtrise du français oral et écrit;
- Certificat d'empêchement.

Qualités personnelles :

- Capacité à mobiliser, à travailler avec une équipe et à agir comme personne-ressource auprès du personnel;
- Vision stratégique, sens de l'innovation et capacité d'analyse;
- Souci des besoins et du bien-être des enfants, des parents et du personnel.

Entrée en fonction :

Dès que possible
Rémunération en fonction du Guide de rémunération du personnel cadre.
Classe 2, entre 64 245 \$ et 85 662 \$ selon la scolarité et l'expérience pertinente.
Programme d'avantages sociaux, assurances collectives et régime de retraite.

Faire parvenir votre curriculum vitae ainsi qu'une lettre de motivation d'ici le lundi 14 mai 2018, 17 h par courriel à cpealabonnegarde@sogetel.net

*Seules les personnes dont la candidature aura été retenue seront contactées

>137683

DE BONS EMPLOIS, DE VRAIES VALEURS



OFFRE D'EMPLOI

PRÉPOSÉ(E)S AU GRAND MÉNAGE

EMPLOI À L'ANNÉE

TEMPS PLEIN OU
TEMPS PARTIEL

ENTRÉE EN FONCTION :
DÈS QUE POSSIBLE

POLITIQUE DE
REMBOURSEMENT DES
FRAIS DE DÉPLACEMENT

PRÉPOSÉ(E)S À LA TONTE DE GAZON

EMPLOI ÉTUDIANT
(durée : 14 semaines)

25 À 35 HEURES / SEMAINE
(lundi au vendredi)

ENTRÉE EN FONCTION :
MI-MAI

CONDITIONS SALARIALES
AVANTAGEUSES

VOTRE C.V. COMPTE POUR NOUS.
LAISSEZ-NOUS VOUS FAIRE BONNE IMPRESSION.

carrieres@coopbeauce.com 418-225-9144 / 418-397-8283

VOUS N'AVEZ PAS DE C.V.? PASSEZ NOUS VOIR OU CONTACTEZ-NOUS!

VIVREADOMICILE.COM



Suivez-nous sur
[facebook.com/coopvivreadomicile](https://www.facebook.com/coopvivreadomicile)

>137600



Nous donnons VIE à l'acier

ESTIMATEUR(TRICE)

Début d'emploi : Dès que possible

Norgate Métal est une entreprise dynamique fondée par des experts de la construction de structures métalliques. Travailler chez Norgate Métal, c'est faire partie d'une équipe dynamique et fonceuse ! Vous y découvrirez des gens compétents et expérimentés, animés par un excellent esprit d'équipe.

Sous la supervision du chef estimateur, vous aurez à analyser les plans et devis. Déterminer et obtenir les informations manquantes pour développer la proposition. Faire les demandes de prix pour les produits et services externes, effectuer un relevé de quantité et préparer les documents de soumissions.

Profil recherché :

- Connaissance en lecture de plans
- Connaître les différents types de profilés d'acier et les composantes d'un bâtiment
- Formation dans un domaine technique ou professionnel pertinent ou expérience équivalente
- Capacité d'analyse critique
- Anglais parlé et écrit fonctionnel, considéré comme un atout

Conditions d'emploi :

- Poste à temps plein du lundi au vendredi (40 heures)
- Salaire très compétitif
- Nombreux avantages sociaux (assurance collective, REER, RPDB, congé maladie)

Pour postuler ou pour obtenir plus d'informations :

Martin Bordeleau (Chef estimateur)

791, 8^e Rue Est, La Guadeloupe, Qc G0M 1G0
m.bordeleau@norgatemet.com - T : 418 459-6988 - F : 418 459-3493
www.norgatemet.com

>136944

WWW.NORGATEMETAL.COM

JOURNALISTE VICTORIAVILLE

L'Avenir
de l'Érable
VOTRE MÉDIA D'ICI

La Nouvelle
union
VOTRE MÉDIA D'ICI

Vous vibrez au rythme de l'actualité régionale? La couverture médiatique locale vous passionne? Vous avez un intérêt marqué pour les technologies de l'information et les nouvelles plateformes? Alors ce poste est pour vous.

Nous sommes actuellement à la recherche d'un ou d'une journaliste pour la section Actualités ayant la capacité de produire du contenu journalistique selon les meilleures pratiques de l'industrie, tant pour les publications imprimées que pour les éditions numériques. Le ou la candidat(e) devra avoir la capacité de suivre les rebondissements de l'actualité en temps réel et les aptitudes pour creuser des histoires originales sous des angles multiples.

Relevant du chef de nouvelles, vos principales responsabilités seront de rédiger et d'alimenter quotidiennement le contenu journalistique des journaux, des sites Internet et des autres plateformes de diffusion. Vous devrez faire preuve de rigueur, de créativité, de rapidité et d'assiduité.

De façon plus précise, il assume les responsabilités suivantes :

- Il recueille ou recherche de l'information, rédige, révisé, corrige, recompose ou réécrit des textes dans des secteurs généraux ou spécialisés, et ce, dans le respect des heures de tombée;
- Il traite les appels, courriels et demandes de lecteurs ou d'organismes communautaires qui lui sont adressés;
- Il prend des photos et des captations vidéo/audio;

La personne recherchée :

- Détient une formation en communication, option journalisme jumelée à deux (2) années d'expérience en presse écrite;
- Possède une connaissance du milieu ainsi qu'un intérêt pour la problématique locale et régionale;
- Est à l'aise dans un environnement informatisé;
- Est disponible, sait réagir rapidement aux événements et démontre un intérêt pour le travail d'équipe;
- A une facilité à communiquer oralement et par écrit;
- Possède un véhicule.

Toute combinaison de formation et/ou d'expérience jugée équivalente sera considérée.

Envoyez votre C.V. rapidement à mhoule@icimedias.ca

HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 9 mai 2018 - 25

>137613



Les Chiefs ont marqué tous leurs touchés en première demie. (Photo Gracieuseté)

Les Chiefs bloquent la remontée des Braves en deuxième demie



FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclairleurprogres.ca

Les Chiefs de Beauce ont débuté positivement leur nouvelle saison dans la Ligue de football semi-professionnelle du Québec (LFSPQ).

Ces derniers ont vaincu 30-27 les Braves de Lanaudière le 5 mai au terrain synthétique à Saint-Georges.

En première demie, le quart-arrière James Goulet a réussi ses passes de touché à Gabriel Goulet et Réal Guitard. Les Braves ont ensuite rétréci l'écart à 14-7, mais la réplique des Chiefs est venue d'un touché d'Alexandre Corriveau et un placement de William Dion.

En avance 24-7, les Chiefs ont eu plusieurs difficultés à contenir l'offensive des Braves en deuxième demie. William Dion a réussi deux bottés de placement et plusieurs longs bottés de dégagement, ce qui n'a pas

empêché les Braves d'inscrire trois majeurs.

Avec une minute 27 secondes au cadran, les Braves ont tenté un botté court pour ravoir la possession du ballon. Celle-ci a été annulée par une pénalité pour confirmer la victoire des Chiefs.

Dans ce match, les interceptions d'Alexandre Corriveau et de Pier-Luc Fournier, ainsi que la versatilité d'Antoine Marcoux comme demi de coin et quart-arrière, ont également aidé l'équipe en défensive comme à l'offensive.

Les Chiefs disputeront leur prochaine partie ce samedi contre le Showcase à Montréal-Nord.



OFFRE D'EMPLOI

DIRECTEUR GÉNÉRAL ET SECRÉTAIRE-TRÉSORIER/ DIRECTRICE GÉNÉRALE ET SECRÉTAIRE-TRÉSORIÈRE

Située dans la région administrative de Chaudière-Appalaches et ayant son siège social à Beauceville, la MRC Robert-Cliche dessert dix municipalités comptant 19 125 personnes et offrant les services d'évaluation foncière, d'aménagement du territoire et d'urbanisme, de gestion des cours d'eau, d'inspection régionale, de gestion des programmes de rénovation, d'environnement, de gestion des matières résiduelles et de sécurité incendie. La MRC vise à offrir une gamme de services et des relations avec ses partenaires de haute qualité. Dans ce contexte, la MRC recherche une personne dotée de compétences en leadership organisationnel, orientée sur l'atteinte de résultats et en mesure d'établir d'excellentes relations interpersonnelles. Le directeur général et secrétaire-trésorier doit remplir adéquatement toutes les fonctions et les responsabilités qui lui sont attribuées par le Code municipal du Québec ainsi que par toute résolution, politique ou directive du conseil des maires. Il s'assure de la gestion optimale des ressources humaines, informationnelles, matérielles et financières de la MRC.

Profil recherché

- Détenir une formation universitaire de premier cycle (Baccalauréat), en administration ou dans une discipline jugée équivalente. Une formation universitaire de 2e cycle (Maîtrise) est considérée comme un atout.
- Avoir une expérience minimale de 5 ans dans des postes de direction.
- Avoir une bonne connaissance du milieu municipal.
- Être familier avec les lois et les processus régissant les municipalités locales et les MRC.
- Être doté d'un sens politique très développé.
- Avoir un bon sens de la planification, de l'organisation et des responsabilités.
- Avoir une grande capacité d'autonomie, de créativité et d'innovation.
- Avoir de l'entregent et un bon sens du travail d'équipe.
- Avoir du jugement et faire preuve de confidentialité.
- Avoir une bonne gestion de soi et des habiletés dans la gestion des priorités et du travail sous pression.
- Être axé sur les solutions et les résultats.
- Être reconnu pour son leadership et par sa capacité à mobiliser les équipes vers un objectif commun.
- Faire preuve de rigueur et d'une vision stratégique.
- Démontrer une bonne maîtrise du français oral et écrit.
- Avoir une bonne maîtrise de l'informatique et des logiciels appropriés.
- Posséder d'excellentes habiletés en relations interpersonnelles et en communications organisationnelles.

Conditions de travail

- Poste permanent à temps complet
- Salaire à discuter
- Avantages sociaux intéressants
- Fonds de pension et assurance collective

Candidature

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le **mercredi 16 mai midi à :**

Marc-André Paré, consultant
217, rue du Vallon, Tring-Jonction (Qc) G0N 1X0
Courriel : mapconsultant@cgocable.ca



Notre organisation assure l'accès à ces emplois sans discrimination à toute personne désirant soumettre sa candidature. Nonobstant l'accusé de réception, seules les personnes retenues dans le cadre du processus de sélection seront contactées.

>136085.INDD



**Chef de file au Canada,
RCM occupe une position de tout premier
plan dans la construction modulaire
multi-résidentielle et commerciale.**



ÉCHELLE SALARIALE COMPÉTITIVE
RECONNAISSANCE DE L'EXPÉRIENCE
POSSIBILITÉ D'AVANCEMENT RAPIDE
ASSURANCES COLLECTIVES GÉNÉREUSES

EMPLOIS DISPONIBLES

- TECHNICIEN EN MÉCANIQUE EN BÂTIMENT
 - TECHNICIEN EN GÉNIE CIVIL
 - CHARGÉ DE PROJET
- EMPLOI ÉTUDIANT POUR L'ÉTÉ**

AINSI QUE DES POSTES DE JOURNALIERS

**POUR BÂTIR AVEC NOUS,
VEUILLEZ FAIRE PARVENIR VOTRE CV**

PAR TÉLÉCOPIEUR AU 418 227-3654

PAR COURRIEL À INFO@RCMMODULAIRE.COM



On conçoit, fabrique et assemble en usine des modules destinés au marché canadien et américain pour les secteurs de la construction hôtelière, commerciale, multirésidentielle et les campements miniers

418 227-4044

>128612

SPORTS

Les filles se joignent aux gars pour le 24DH Saint-Georges Ford



FRÉDÉRIC DESJARDINS
fdesjardins@leclairleurprogres.ca

HOCKEY. En nouveauté, deux parties seront présentées à la cinquième édition du 24DH Saint-Georges Ford. Celles-ci se tiendront du 11 au 13 mai sur la glace Manac du centre sportif Lacroix-Dutil à Saint-Georges.

Même si le nom du rassemblement reste semblable, le défi durera plutôt 36 heures en 2018 et regroupera près d'une centaine de joueurs.

La compétition amicale débutera le vendredi 11 mai avec le match opposant les deux équipes féminines. Comptant 12 périodes de 50 minutes, la partie débutera à 19h pour se terminer le lendemain à 7h.

Après une pause, les deux formations masculines croiseront le fer à travers 24 périodes de 50 minutes. La rencontre débutera le samedi à 10h et se conclura le dimanche à la même heure.

MÈRE-ENFANT

Si le comité organisateur n'a fixé aucun objectif précis à atteindre cette année pour la collecte de fonds, il est certain que l'argent permettra d'acheter quatre modules de télémétrie et un scanner vésical pour l'unité mère-enfant de l'Hôpital de Saint-Georges.

Un module de télémétrie sert à mesurer le niveau de contractions et le suivi du rythme cardiaque du bébé lors du travail et à l'accouchement. Le scanner vésical mesure le liquide dans la vessie de façon non invasive.

CONTRIBUTION

Des fonds ont déjà été recueillis par l'inscription des joueurs et les sommes fournies par les commanditaires. Les spectateurs pourront faire un don ou acheter des articles promotionnels pendant l'événement. Les donations sont aussi possibles en ligne sur le fondationsantebeauce.com.

Un souper-bénéfice servira également comme collecte de fonds le 9 juin prochain à la salle paroissiale de Saint-Georges. Les billets



Carl Breton, François Dupuis, Louis Larochelle, Vincent Doyon et François Bégin forment le comité organisateur. (Photo L'Éclairleur Progrès - Frédéric Desjardins)

seront mis en vente prochainement.

Précisons que le comité organisateur recherche encore des bénévoles afin d'effectuer des tâches comme arbitres et chronomètres,

particulièrement pendant la nuit. Les intéressés doivent contacter Émilie Pépin au 418 228-2031, poste 37 936 ou à emilie.pepin.csssbeauce@sss.gov.qc.ca.

Antoine Samuel obtient un essai professionnel chez les Coyotes

SERGE LAMONTAGNE
redaction@lavoixdusud.com

HOCKEY. Le gardien de but Antoine Samuel passera les prochaines semaines avec le club-école des Coyotes de l'Arizona dans la Ligue américaine, les Roadrunners de Tucson, dans le cadre d'un essai professionnel.

L'athlète de Lac-Etchemin a appris la nouvelle de la part de son agent et il a rejoint sa nouvelle formation la semaine dernière. Il agira à titre de troisième gardien de l'organisation.

Même s'il ne disputera pas de rencontres officielles, il s'est dit d'ailleurs très heureux de cette occasion qui se présente à lui. « Je vais

suivre l'équipe durant les séries et je vais pratiquer avec eux. Ça va me donner la chance d'être vu », a souligné l'athlète lors d'un échange de textos.

Rappelons que la carrière junior d'Antoine Samuel s'est terminée au début du mois d'avril avec l'élimination des Remparts de Québec face aux Islanders de Charlottetown. Il entrait en examen final de psychologie, à l'Université Laval, quand il a appris la nouvelle.

Les Roadrunners ont amorcé la deuxième ronde des séries contre les Stars du Texas, en Arizona. Le cerbère espère que ce séjour en Arizona lui permettra de pouvoir enfin atteindre son objectif qui est de signer un premier contrat professionnel.



Antoine Samuel a pris la route de l'Arizona où il suivra le club-école des Coyotes de l'Arizona pour le reste des séries éliminatoires, à titre de troisième gardien. (Photo Martin Houde)



AVIS PUBLIC

VIDANGE SYSTÉMATIQUE DES FOSSES SEPTIQUES NOUVEAU FONCTIONNEMENT ET HORAIRE 2018

La MRC Robert-Cliche désire aviser sa population d'un nouveau mode de fonctionnement pour la vidange systématique des fosses septiques depuis 2017.

Veillez noter que les propriétaires dont la vidange de la fosse est prévue pour la saison 2018 recevront par la poste un avis écrit de la MRC les avisant de la semaine prévue de la vidange. Les avis seront postés deux semaines avant la date prévue de la vidange et comprendront toutes les consignes de préparation de la fosse qui devront obligatoirement être observées pour qu'elle soit vidangée.

Veillez noter qu'il n'y a aucun rappel téléphonique depuis 2017.

MUNICIPALITÉ DE LA MRC ROBERT-CLICHE	HORAIRE DE VIDANGE 2018
Beauceville (secteur est)	Du 22 mai au 15 juin 2018
Saint-Victor	Du 4 juin au 29 juin 2018
Saint-Alfred	Du 25 juin au 6 juillet 2018
Saint-Séverin	Du 9 au 13 juillet 2018
Tring-Jonction	Du 16 au 20 juillet 2018
Saint-Frédéric	Du 16 au 27 juillet 2018
Saint-Joseph-des-Érables	Du 6 au 10 août 2018
Saint-Jules	Du 13 au 17 août 2018
Saint-Joseph-de-Beauce	Du 20 août au 7 septembre 2018
Saint-Odilon-de-Cranbourne	Du 10 au 21 septembre 2018
Beauceville (secteur ouest)	Du 24 septembre au 5 octobre 2018

Pour toute autre information, contactez la MRC Robert-Cliche au 418-774-9828 poste 233, du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 16h30. En cas d'urgence, veuillez composer le 418 226-5300 pour joindre le Centre régional de traitement des boues de fosses septiques de la Ville de Saint-Joseph-de-Beauce.

Nous vous invitons aussi à consulter la page web de la MRC Robert-Cliche à l'adresse www.beaucerc.com sous l'onglet « Services » pour connaître toutes les informations relatives à la vidange des fosses.

Donné à Beauceville, le 3 mai 2018

Renal Roy, Directeur général et secrétaire-trésorier par intérim

P. G. Lévesque
AUTO
 pglessard.com
 AMVOQ
 Association des vendeurs de véhicules d'occasion du Québec

1er 2^e 3^e

**CHANCE
 AU CRÉDIT**



SAINT-PROSPER
 310, Route 204

2015-NISSAN MICRA SV, AUTOMATIQUE, CAMERA DE REUL
 36 037 km
10 995\$

2016-SCION IM, AUTOMATIQUE, CAMERA DE REUL
 29 363 km
17 895\$

NOTRE-DAME-DES-PINS
 3050, route Kennedy

2012-CHEVROLET CRUZE AUTOMATIQUE
 69 889 km
7 995\$

2012-FORD FOCUS SE, AUTOMATIQUE, TOIT OUVRANT
 47 652 km
9 995\$

418 **594-8844** / 418 **774-8845**

**UN SERVICE À LA
 HAUTEUR DE VOS ATTENTES !**



NOUS JOINDRE

BEAUCÉ
MITSUBISHI
 418 774-8820
 Notre-Dame-des-Pins
 www.beaucemitsubishi.ca

NOUVEAU

OUTLANDER PHEV

VUS HYBRIDE ÉLECTRIQUE RECHARGEABLE
LE PLUS VENDU AU MONDE



EN LOCATION À PARTIR DE **122\$** PAR SEMAINE POUR **48 MOIS**

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI MIRAGE 2015 ES, MANUELLE
 46 526 km
32 285\$ / sem. sur 312 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI ECLIPSE 2011 SPYDER GS CANADIEN, MANUELLE
 75 386 km
60 805\$ / sem. sur 260 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI I-MIEV 2017 ÉLECTRIQUE 100% AUTOMATIQUE
 60 km
63 225\$ / sem. sur 416 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI OUTLANDER 2015 AWD V6 SE TOURING AUTOMATIQUE
 106 980 km
77 705\$ / sem. sur 360 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI MIRAGE G4 2017, MANUELLE
 129 km
46 835\$ / sem. sur 360 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI RVR 2014 SE AWD, AUTOMATIQUE
 66 610 km
62 965\$ / sem. sur 312 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI OUTLANDER 2015 V6 AWD EDITION TOURING, AUTOMATIQUE
 87 453 km
68 085\$ / sem. sur 360 sem.

10 ANS GARANTIE
 MITSUBISHI RVR 2016 AWD EDITION LIMITED, AUTOMATIQUE
 25 240 km
79 305\$ / sem. sur 360 sem.



OUVERT DURANT LES RÉNOS

AUTOBLVD.NET • NOTRE-DAME-DES-PINS



Le pouvoir de surprendre

AUTO DU BOULEVARD

TOUJOURS PLUS!

Le Programme **Mobilité madd**
 Fier partenaire KIA
 Sauver des vies. Aider les victimes.

3260, route Kennedy • 418 774-4100
 418 227-1416 • 1 866 974-4100



KIA S'INSCRIT AU TOP 100 DES MARQUES MONDIALES

Best Global Brands 2012

5 ANS GARANTIE
 100 000 KM

HEURES D'OUVERTURE DÉPARTEMENT DES VENTES

Lundi au jeudi: 8h à 21h
 Vendredi: 8h à 17h
 Samedi-Dimanche: FERME



KIA PROGRAMME PRIVILÈGES
 Enregistrez des points en vue de rabais futurs. C'est GRATUIT et incroyablement payant!